یادداشەکانی ساڵی و بەشێکی سەردەمی فەقێیەتی

مامۆستا

مەلا محمدی چرۆستانی

ساغکردنەوەو پێشکەشکردنی

محمدی مەلاکریم

یادداشتەکانی منالی و بەشێکی سەردەمی فڕێیەتی

ماموستا

مەلا محمدی چرۆستانی

ساغکردنەوەو پێشکەشکردنی

محمدی مەلا کریم

چاپخانەی (الحوادث) لە بەغدا

١٩٨٤

پێشەکی

ئەمەی پێشکەشتانی ئەکەم یادداشتەکانی ساڵانی سەرەتای ژیانی خوالێخۆشبوو مامۆستا مەلا محەممەدی چروستانییە کە یەکێك بوو لە مەلاکانی سلێمانیو لە ١٩٦٣دا کۆچی دواییی کردووە • مامۆستا ئەم یادداشتانەی لە ساڵانی ١٩٥٥ - ١٩٥٦دا لە نەخۆشخانەی تووبسە[١] لە بەغدا نووسیوە[٢] •

داخەکەم مامۆستای چروستانی یادداشتەکانی هەموو ژیانی خۆی نەخستووەتە سەر کاغەز • تەنانەت ئەوەندەشی لێ نەنووسیونەتەوە هەموو ئەو ماوەیە بگرێتەوە خوێندنی تیا تەواوئەکاو ئەبێ بە مەلا • لە دەوروبەری گەیشتنە قۆناغی خوێندنی (عەبدوڵڵا یەزدی)[٣] یدا ئەبڕێتەوە کە تێکڕا نیوەی خوێندنی فەقێیانە •

(١) ناوە ڕەسمییەکەی (مستشفى الاميـر عبدالاله للامـراض الصدرية) بوو •

(٢) مامۆستا خۆی لەم یادداشتانەدا باسی ئەوەی کردووە •

(٣) عەبدوڵڵا یەزدی : پەراوێزەکانی مەلا عەبدوڵڵای یەزدییە بە کتێبی (تهذيب المنطق)ی مەلا سەعدی تەفتازانییەوە لە زانستی لۆجیك (منطق)دا • دووهەمین کتێبی لۆجیکە کە فەقێی جاران ئەیانخوێند •

لەگەڵ ئەوەشدا ئەوەندەی بۆ ئێمە ئەندازەیەی ژیانی نووسیوە ، بەچەشنێ چڕو پڕو دەوڵەمەندە ، ئەگەر هەر بەو پێودانە بڕۆیشتایە تا سەردەمی نووسینی ، کتێبێکی گەورەو شایانی لە هونەری یادداشتنووسیی کوردیدا لێ دەرئەچوو لە مەیدانی خۆیا شانبەشانی (یادداشت) ەکەی پەفیق حیلمی بوەستێ •

لە ژیانی لەوەپاشی مامۆستادا گەلێ پووداویوا هەیە ئەگەر بینووسینایە سوودێکی زۆرمان لێیانەوە دەسگیر ئەبوو ، وەکوو ئەو چاوپێکەوتنەی لەگەڵ سمایلخانی سمکۆ کە کاتێ پرووی‌داوە ئەم لە پژدەر مەلا بووەو ئەویش هاتووە بۆ ئەو ناوە ، یاوەکوو بەر بۆمبای ئینگلیز کەوتنی ماڵی لە پرانیەو سووتانی کتێبخانەکەی‌و ، قوتابخانەدانانی لە سولەیمانی لە ساڵی ۱۹۳۲وەوە تا ساڵی ۱۹۳۶(٤)و ، باسی ئەوشتانەی لەو دێهاتانەی شارستانی سلێمانی دیونی کە بە ناپەزایی خۆی حوکوومەت ناردبووی پێوشوێنی خۆپاراستن لە نەخۆشی پیشانی دانیشتوانیان بدات (٥) •

بەلای منەوە ئەم یادداشتانەی مامۆستا نرخێکی زۆری بۆ گەلێ سەری ژیانی کولتووریمان هەیە • تابلۆیەکی چڕی

---

(٤) بڕوانەرە : سەرەتای دیوانی چروستانی کە مەلا یەحیای کۆپی نووسیویە (ئامادەکراوە بۆ چاپ) •

(٥) دەسنووسێکی چروستانی خۆی بە پەراوێزی پارچە شیعرێکیەوە •

ژیانی فەقێیەتی و ژیانی کۆمەڵایەتیی لادێکانو ، جۆری بیرکردنەوەی خەڵکی ئەو سەردەمەیە • بەشێکی بایەخداریشی لە مێژوو پێوەیە • من پێبزانم تائێستا کەسی تر شتێکی لەبارەی ڕشانەوەکەی ١٩٠٤ەوە لە کوردستانی خواروودا بە کوردی نەنووسیوە ، کە مامۆستا ئەڵێ : «ئەڵێن لە سولەیمانیی یە حەوت‌هەزارو حەوت‌سەدو کووری پێ مردووە »(٦) • چەردەیەکی ژیانی ئابووریی پڕ لە کوێرەوەریی خەڵکی ئەوڕۆژانەش ڕوونئەکاتەوە • لەبارەی هونەری‌شیعرەوە نموونەیەکی ڕەوانی بەختیانی کوردی‌یە ، کەسێک نووسیویە جگە لە بڵاوکردنەوەی چەند پارچە شیعرێک لە « گەلاوێژ »دا پێوەندێکی ئەوتۆی بە کولتووری نوێوە لێ نەزانراوە ، کەچی لەگەڵ ئەوەش - بە هەڵسەنگاندنی من - لەگەڵ هەندێ کەموکورتیی گرامەریشیدا ، لە زۆر لەوانەی ئەمڕۆ بەختیانی کوردی ئەنووسن جوانترو باشترو ڕەوانتری نووسیوە •

چەند هەفتەیەک لەمەوپێش بڕای بەڕێزم کاک مەلا یەحیای جڕوستانی دیوانی شیعرەکانی مامۆستا مەلا محەممەدی باوکی دایەلام کە بەمەبەستی لەچاپدان نووسیویانەتەوەو ئامادەیان کردووە ، بۆئەوەی بەراوردی بکەم لەگەڵ دەسنووسەکەی شاعیر خۆی تا ئەگەر هەڵەیەکم لە نووسینەوەی وشەیەکدا دی ڕاستی

(٦) تێکستی ناو دوو کەوانۆلکەکان دەقی نووسراوێکی مامۆستا خۆیەتی لەم یادداشتانەدا •

بکەمـەوە • ئەم یادداشـتانەیش لە دەفتـەرێـکا نووسراوەتەوە لەناو دەسـنووسەکانی دیوانـەکەدا بوو • کە لە خوێندنـەوەی بوومـەوە بڕیارمدا لـەبەر ئـەو ڕووە باشـانەی باسـمکردن بینووسمەوەو ئامادەی کـەم بۆ چـاپ • لـەمبارەوە لەگـەڵ کـاك مـەلا یەحیـا قسەمکردو ڕێـکەوتینو ئەوەتا ئیسـتا پێشـکەشتانی ئەکەمو ئومێدم وایـە بێ کەڵـك نەبێ بۆتانو کاتێـکی خۆشیش بە خوێندنەوەیەوە بەسـەربەرن •

ئـەوەی بە ڕێویسـتی بزانم لێرەدا بیڵێم ئەوەیە کـە من ئـەم یادداشـتانەم لە شێوە نووسینـی مەلایانەی کۆنەوە هێنـاوەتە سـەر شـێوە نووسـینی نـوێ • ئەگـەر ڕێـکەوتی شـوێنێـکم کردبـێ بە هەڵـەیەکی زەقم زانیبێ ڕاستەکەیم لە تێـکستەکەدا نووسـیوەو لـە پەراوێزدا تێـکستە هەڵـەکەم دەسنیشان کردووە • لە هەندێ شوێنیشـدا کە هەڵـەکەم بە زل نەزانیوە ، وەك خۆی نووسیومـەو نە پەراوێزدا دەسنیشانم کردووە کە ئەبوو چـۆن بوایە • دوور نییە هەندێ وردە هەڵەی تریشی تیـابێ لەیادمچووبێ دەسنیشانیان بکەم • هەندێ وردە پەراوێزیشم لە شوێنی ڕێویستدا نووسیوە •

محمدی مەلا کریم

۱۹۸٤ـ۳ـ۳۱

هەرچـەن تەئریخی ویلادەتم لە نووسراوی باوکمـا نەدیوەو ، لەبـەر بێسـەلیقەیی خۆم لێم نەپرسیوە ، ـ ئاخ ! داخـی بەجەرگم زۆر شـت لە دڵما مەراقـە کە وەختی خۆی لـە خزمەتیا نەمپرسیوە ، ئیسـتە هەروا بە گرێوگۆڵـی لە دڵمـا ماوەتـەوە ـ ئـەمما بـە تەحقیقاتێ کە خۆم کردوومە لە دێـی ئابلاخ کـە [مسقط رأس] جێـی تەوەللودمـە لەو کەسـانەی کـە عەسـکەریی زەمانـی سـەڵتەنەتی عەبدولحەمیدیان کردووەو سـاڵی تەوەللودم کراون بە عەسـکەرو خوێندەواری بەڕەبتوزەبت بـوون، بۆم مەعلووم بووە ـ لـە تەئریخی ڕۆمیەوە ـ کـە سـاڵی تەوەللـودم (١٣١٢) هـەزارو سێسـەدو دوازدەی هیجـری بـووە (٧) • ئیسـتە کـە (١٣٧٥) هەزارو سیسـەدو حەفتاو پێنجـی هیجریەیە (٨) ، وا دڵم پڕبـووە لە کوڵو چـاوم پڕبـووە لـە فرمێسـکی حەسـرەتو ، ئەسـەف بۆ گـەلێ شت ئەخۆم کە لە وەختـی خۆیا بێسەلیقـەیی

(٧) ڕێکەوتی سالانی ١٨٩٤ ـ ١٨٩٥ی میلادی ئەکا •
(٨) ڕێکەوتی ١٩٥٥ ـ ١٩٥٦ ئەکا •

بوو بە سەبەب بۆ ئیهمال‌کردنو نەپرسینەوەی لەو باوکە عالمە عابیدە زاهیدە کە زوو سێبەری لەسەرم هەڵگیراو تێرم لە بەری فەیزو بەرەکەتی نەخوارد •

خوێندن

لەبیرم‌نایێت کەی دەسم بە خوێندن کردووە • ئەمەندەم بەبیرە زۆر منداڵ بووم لە ئابلاخ فەقێیەکی باوکم لە سوورەتی « ألم تر کیف فعل ربك بأصحاب الفیل » دەرسی پێ ئەگوتم ، فەقێکە لێی‌دام ، دەسم‌کرد بە گریان • بە کوڵی گریانەوە چووم بۆ ماڵی باوەگەورەم ـ باوکی دایکم حاجی(۹) مەلا محەممەد ـ ، پووزە فاتمەم ـ خوشکی دایکم ـ پەحمەتی خودای لێ بێت ، بەدەم گریانەوە هات ، فرمێسکەکانی لە چاوم سڕی ، لاوانیەوە ، خوا بیەخشێت ، وتی : ئیتر خۆم دەرست پێ ئەڵێم ، مەچۆرە لای فەقێیان • باوەگەورەم حاجی مەلا محەممەدی زەندان ـ لە دێی زەندانی لای کانی‌کەوە مەلا بووە ، حەزرەتی کاك‌ئەحمەد (رحمه الله) هێناوێتی بۆ دێی ئابلاخ بە مەلایەتی ـ ، زۆری خۆش ئەویستم • حەتتا منداڵ بووم ، جارێك ئەچوو بۆ لای بەوی‌یەکانی کارێزی لاوە لای زەرگەتە ، دوای‌کەوتم بە

۹) لە دەسنووسەکەدا نووسراوە (حاج) • هەروا لە هەر شوێنێکی‌تری ئەم یادداشتانەدا ئەم وشەیەی تیا دووبارە بووبێتەوە •

گریانەوە ، هەرچەن هاواری کرد : کوڕە بچۆرەوە ، بگەڕێرەوە ، هەر دوای کەوتم • بە فێڵ بۆم ئەهات ، بەشکم بترسم ، هەڕام ئەکرد • کە ئەڕۆی ، دوای ئەکەوتمەوە • ئاخری کە زانیی ناگەڕێمەوە ، وتی : وەرە ، وەرە ، قوڕمساغ • کردمیە قەڵاندۆشکان تا کارێزی لاوە ، بەمەزەننە بیست دەقیقە ئەبێت • یاڕەبی بیەخشی •

لە ساڵی (۱۳۱۸) هەزارو سێسەدو هەژدە (۱۰) ـ کە ساڵی وەفاتی شێخ عومەری بیارەو تەوەللودی مەلا عەبدوڵلای برامە ، خوا بیهێنێت ـ وامبەبیرە بە واسیتەی شەڕو هەرای بەینی ندقشیو قادری لە سولەیمانیە ، ڕابواردنی باوکم لە ئابلاخ زۆر تاڵو ناخۆش بوو • فەقەت بە مەعلوومی شێخ عومەری بیارە ساڵێ پێش وەفاتی پێی فەرموو بوو لە ئابلاخ بارکە • دزی شێخانی داراغا شەوێك دیواری خانووەکەیان بڕین • هاوین بوو ، لە حەوشە ئەنووستین • بیستمان کە بۆ کوشتنی باوکم ناردوویانن(۱۱) • کە ئەچنە حوجرەکە کتێبخانەکە ئەبینن ، ئەترسن ، ئەڵێن ، ئێمە چۆن ساحێبی ئەم کتێبو قورئانانە بکوژین ؟ تاڵانیان کردین • هەرچی(۱۲) نوێن وە پێخەفو قاپو

---

(۱۰) ڕێکەوتی ۱۹۰۰ ـ ۱۹۰۱ ئەکا •
(۱۱) ئەبوو (بۆ کوشتنی باوکمیان ناردوون) بووایە •
(۱۲) لە دەسنووسەکەی چروستانی خۆیدا (بە ڕێنووسی نوێ): هەچی• هەروا لە گەلێ شوێنی‌تریشو لە وشەی (هەرچەن) یشا• (لەمەوپاش : لە دەسنووسەکەدا) •

قاچاخ‌و خورج‌و بوخچه‌و ئەوی کەڵکی پێوەبێت ، حەتتا لیاس‌و کەوشی باوکم کە شەو دایناببوو ، هەموویان گردکردبوەوە(١٣) ساف‌لەساف تاڵانیان کردین • دزەکان چوار بوون • وام‌بەبیرە ئاخری مەعلووم‌بوو کە کێن‌و لەکوێن • هەرچەن خەڵق بە باوکمیان وت کە بە پەی‌سەری‌یەوە بچێت گوێی نەدایێ • ئاخری لە ئابلاخ باری‌کرد چوو بۆ هەڵەبجە •

باوکم لە دێی ئابلاخ تەنها مودەڕڕیس بوو • باپیرم ئیمام‌و خەتیب بوو • ئابلاخی ئیعتیقادیان بە باوکم زۆر بوو ، زۆریان لەلا گەورەو بەحورمەت بوو ، خزمەتیان زۆر ئەکرد ، وە لە قسەی دەرنەئەچوون • کە باپیرم وەفاتی‌کرد ئابلاخی بە ئیمامەتی خاڵم مەلاحەسەن ، ڕەحمەتی خوای لێبێت ، ڕازی‌و قانیع نەبوون • باوکم لە مزگەوت بەحزووری هەموو پیاوەکان کە کاربەدەست بوون‌و ماقوڵ ، کلاوی خۆی کردە سەر خاڵم‌و مێزەری خۆی بەسەری‌یەوە بەست‌و لە وەختی نوێژا خۆی قامەتی بۆ کردو پێشی‌خست‌و ئیقتیدای پێکرد • ئیتر ئابلاخی هیچ ئیعتیرازیان نەماو بە ئیمامەتی خاڵم قەناعەتیان کرد •

مەلا حسەینی ئابلاخی ، خوا لێی خۆش‌ببێت ، گێڕایەوە وتی : عەزیزی گوڵخەندان خوا لێی خۆش‌ببێت ـ کوپڕی عەبدوڵڕەحمانە • عەبدوڵڕەحمانی باوکی لە عەرەفەی جەژنی قوربانا ، لەبەینی ئابلاخ‌و سولەیمانی‌یا ، حەمەڕەش تفەنگێکی

(١٣) لە دەسنووسەکەدا : کردکردبۆوەو •

پێوه ئەنێت ئـەیکوژێت بەزوڵـم • عەزیز لە سکی دایکیـا ئەبێت • من‌و عەزیز یا لـە یەك هەفتـە یا لە یەك مانگا لەدایك‌بووین ، وەك لـە دایکـم بیسـووە ، پەحمـەتی خوای لێ بێت ـ عـەزیز زۆر نەخۆش‌و هیلاك بوو ، بە ئومێـــدی نەماین • چونکە تاقانەی پاش باوکی بوو(١٤) ، زۆرمان پەرۆش بوو • ژنان شین‌و شەپۆریان لەسەر کرد • خوا عەفووی کات کاکـم مەحـموودی حەمەصـاڵح وتـی : حسـەین بگەرە مامۆسـتا مەلا عەبدولڕەحیـم ، بزانـە نایهێنیـت • چوەختـە ؟ نیوەشـەو ، ئەنگوسـتەچاو ، قـوڕو چڵـاوو ، بـاران ئەبارێت • کـەی کەم ، ئیسـتەکەم • وتـم : کاکـە ، مامۆســتا زەحمەتە بەمشـەوە تاریکـە قوڕو چڵاوە بگاتـە ئێـــرە • وتـی : دەخیلـە بچۆ • من چیم‌کرد ؟ کەرێـکم هێنا ، کورتـانم لێ کرد ، لبادێـکی پاکـم دووقەد کرد دام بەسەریا ، لەســەر لبادەکەیشـەوە بەرماڵێـکی بەنوێژم بیادا • کەرەکەم دایە پێشـس خۆم • لە دەرگای ماڵی مامۆستام دا ، خۆی بەخەبەربوو ، هاتـە دەرەوە ، وتـی : ئەوە کێیـە ؟ حاڵەکەم تێ‌گەیان • وتـی : ئەنجا مەلا حسـەین من چۆن ئەگـەمە ماڵی ئێـوە بەمباران‌و قوڕو چڵاوە ؟ وتم : قوربان ! کـەرم هێناوە ، پیـس نابیت • لبـادو بەرماڵـم بەســەرا داوە • دەرگـای کردەوە ، هاتـە دەرەوە • قەدەرێ مات بوو • لەپاشـا(١٥) وتـی : مەلا حسـەین ئەم کەرە هیی کێیـە ؟ درۆم پێ نەکرا • وتم : قوربان

(١٤) لە دەسنووسەکەدا : بووم •
(١٥) لە دەسنووسەکەدا : لەپاش •

هیی ماڵی ئەوپەحمانە • وتی : بابە من چۆن سواری کەری ماڵی هەتیو ئەبم ؟ هەرچەن هاوارم کرد فائیدەی نەبوو • چاکی کرد بەلادا ، خۆی هەڵکرد• کەوشەکانی بەدەستەوە گرت ، وتی : پێشم کەوە • خۆلاسە گەیشتینە حەوشەی ئێمە ، لەپێشمەوە زوو خەبەرمدا کە ژنان لاچن ، مامۆستا هات • دوورکەوتنەوە • سوێندی بە قورئان خوارد لەگەڵ مامۆستا گەیشتە ژوورەوە لەپاست سەری کوپە دانیشت ، فەورەن بێئەمە دوعای بەسەرا بخوێنێ ، کوپە چاوی هەڵهێناو بە بەرەکەتی پێوپووزی(١٦) ئەوەوە خوای تەعالا شیفای‌دا کە هیچ بە ئومێدی نەبووین • من سەرگوزەشتەی مەلا حسەینم زۆر بەکورتی نووسی بۆئەمە کە درۆی تێدا نەبێ •

حاجی ئەمینی حاجی قادر خوا بیبەخشێت ـ ئەگەرچی ئاخری ژیانی بە باشی نەپرۆیی و (١٧) لەداخی کوڕگەلی(١٨) بێحەیاو بێئیتاعەی خۆی ، خۆی کوشت ، ئەمما خوا ئینشەڵلا ئەیبەخشێتو بە کردەوەیەکی باش نەجاتی ئەدات چونکە خزمەتی بوو ، ڕووخۆش بوو •

کە شیرکۆو کوفرت لەگەڵدا نەهات
ئاسانە لای خوا ڕزگاریو خەلات

---

(١٦) لە دەسنووسەکەدا : پێو پووزە • لەم شوێنانەدا (پێو قوومی) ئەوتریێ نەك (پێو پووزی) •
(١٧) لە دەسنووسەکەدا بڕگەی (نە) دووجار نووسراوە •
(١٨) لە دەسنووسەکەدا : گورگەلی •

ەزابی مونمین له خوا زیاد ناکات
گوناه بەخشینی ڕەحمەتە ئەبکات

حاجی ئەمین گێڕایەوە : زەوی‌یەکمان کێلابوو بۆ شکارتەی گەنمە بەهارە بۆ مامۆستا • زەوی‌یەکە لەبەر ئاوبارەدا بوو لەبەینی سنووری ئابلاخو کانی‌گۆمەو ، نیزاعی لەسەر بوو • کوێخا سالحی کانی‌گۆمە مەنعی داچاندنی زەویی ئەکردو خۆی جووتی نارده سەر دایانچاند بە بەهارە • ئێمەیش گردبووینەوە کە بچین مەنعی بکەین ، مامۆستا نەیهێشت ، هەرچەن ئیسرارمان کرد وتی خۆتان ماندوو مەکەن ، ئەم حەقە خوا ئەیسێنێت • ئێمەیشی لەبەر دڵی ئەو وازمانهێنا • سوێندی‌خوارد وتی بەهارەی کوێخا سالح ڕوا ، هاتە دەرەوە ، وەك تەرزی شووتی‌و کاڵەك باڵوبووەوە بەئەرزا ، لە ئەرز ڕاستنەبوەوە ، لاسکی نەکرد ، گوڵی لێ پەیدا نەبوو ، چەن‌جار سوێندی خوارد وتی ئێمە سەرمان سووڕ مابوو ، زانیمان ئەمە سیرڕێکی خوایی‌یە کە غەدری کوێخا سالحی لە مامۆستا قوبووڵ نەکرد •

لە باوکم بیستووە فەرمووی حاجی عارەبی ئابلاخی چونکە نیسبەتی بە شێخانی سولەیمانی‌یە بوو حەزی لەمن نەدەکردو چەن‌جار جنێوی بەو فەقێیانە ئەدا کە ئەچوون بۆ ڕاتبەو زۆرجار بۆیان ئەگێڕامەوە کە غەیبەتو باسی منی بە خراپە ئەکرد ، گوێم نەئەدایێ‌و فەقێیان شکاتیان لێ ئەکرد لای من ، ئەموت گوێ مەدەنێ • جارێك پیاوێکی ئابلاخی لەسەر شکارتەکەم ئەبێت کە

ئابلاخی لەبەر ئاوبارەدا لەخوار سەرچنارەوە بۆیان داچاندبووم • حاجی عارەب ، خوا عەفووی کات ، بەسواری لە سەرچنارەوە دێت ، لە پیاوەکە ئەپرسێت : کوڕە ئەوە چیئەکەیت ؟ ئەڵێ : ئەم شکارتەیەی مامۆستامەلا عەبدولڕەحیم ئاوئەدەم• بێڵەکەی لە دەس ئەستێنێت ، چەند بێڵێکی لێ ئەدات ئەڵێ : ئەمە لەبەر مەلا لێتئەدەمو بەسواری بەناو شکارتەکەدا (١٩) ئەڕوات • پیاوەکە کە دێتەوە ئابلاخ بەنەوعێك بۆ باوکمی ئەگێڕێتەوە ، فەرمووی کاری کرد لە دڵم ، زۆر ئێشی پێ گەیشت ، نەك لەبەر شکارتەکە ، لەبەر پیاوەکە • هەڵسام بە عەزمو قەسدی ئەوە کە لە حەق تەعالا بپارێمەوەو دوعای قەهری خودای لێ بکەم • هەر بەونیازە چووم بۆ کانیی پیاوان ، دەسنوێژم ششتو دوو ڕکەت نوێژی (صلاة الحاجة)م کرد • کە سەلامم دایەوە ، هەر بەوفکرە دەستم بۆ دوعا هەڵبڕی • فەورەن هات بەدڵما با دوعای ئیسلاحی بکەم • وتم : یاڕەبی ئەم پیاوە ئوممەتی پێغەمبەرە (صلی الله علیه وسلم) ، بوغزی ئەمپیاوە دەرحەق بە من کە لە عولەماو وەرەسەی ڕەسوولوڵلاڵم (صلی الله علیه وسلم) بۆ دینی زەرەرە • یاڕەبی ئەم بوغزو عەداوەتەی تەبدیل بکەیت بە ئیخلاس‌و مەحەبەت • فەرمووی : وەڵلاڵ گەیشتمە ماڵەوە ، وابزانم کە فەرمووی زۆری پێنەچوو حاجی عارەب پەیدابوو هاتە ماڵەوە ، دەستی ماچ کردم ، پارایەوە ئیقراری کرد بە قوسووری

(١٩) لە دەسنووسەکەدا : شکارتەکە •

خۆی ، وتـی عەفوم بکە تۆبە بێت ئیتر ناماقوولـی دەرحەق بە خۆتو فەقێت نەکـەم [لەوەودوا ئەبـێ بە موخلیسـو موحیببی باوکم ، حەتتا بوو بە نەقشـیو تەمەسسـوکی بە حاجی شـێخ ئەمینـی خاڵ کرد] • باوکـم فەرمووی : کە حاجـی عارەب بەوحاڵـە پاڕایەوەو پەشـیمان بووەوە ، پێـموت : عارەب ! خـوا بەقوربانی حەزرەتـی ڕەسوولەڵلاّت کات بەخوا بەنیـازی دوعای قەهری (٢٠) بووم کـە لەخوا داوابکـەم ، ئاخری لەبـەر خاتری پێغەممەر (صـلی اللـه علیه وسلم) کە ئوممەتی ئەویت ، گۆڕیـم بە دوعـای ئیسـلاّحو مەحەببەت • لە سـاڵی (١٣٤٢) هەزارو سێسـەدو چلودوو (٢١)کە لە سـەردەشـتەوە چووم بۆ بیارەو هاتمـەوە ، خاڵـم ، خوا عەفووی کات ، لە ئابلاّخ گلیدامـەوە • ئەوسـەفەرە چلودوو ڕۆژم پێچوو • لە ئابلاّخ بووم ، حاجیعارەب ، خـوا عەفووی کات ، دەعوەتـی کـردم بۆ ماڵـەوە • بەنهێنی خۆمو خۆی بووین • ئەویش ئـەم حیـکایەتەی موفەسسـەل بۆ گـێڕامەوە • تەماشـای دەموچـاویم کرد دیاربوو زۆر بە مەحجووبـی ئەیگێڕایەوە • ئینشـەڵلاّ تەفسیلی ئەو سـەفەرە لە جێـگای خۆیا دێت •

مەدرەسـەی ئابلاّخ زۆر عومدە بووە(٢٢) • فەقێـی باشـی

---

(٢٠) واتە : قەهرو ڕقگرتنی پێغەمبەر لە حاجی عارەب • لـــە دەسنووسەکەدا : قەهرم • ئەشگونجێ (قەهرت) بێ ، واتە : قارلێگرتنت • بە هەرحاڵ (قەهرم) هەڵەیە •
(٢١) ڕێکەوتی ١٩٢٣ ـ ١٩٢٤ ئەکا •
(٢٢) ئەبوو (بوو) بووایە •

تێدابوو ، وەك مەلا قادری مەلا مۆمن ، حاجی مەلا یۆسفی گەبەیی ، مەلا عەزیزی یاخیبان • من دەورەی ئاخریم بەحاڵ بەبیرە ، زۆر قەڵەباڵغ بوو •

باوکم فەرمووی کە ئەووەڵجار چوومە ئاباڵاخو پەمەزان هاتو فەقێم نەبوو ، ویستم کتێبی مینهاجی نەوەوی بنووسمەوە ، چونکە مینهاجە چاپەکان جێگای حاشیە لێنووسینی نەبوو • ئەوەڵ پۆژی پەمەزان دەستم بە نووسینەوەی کرد ، پۆژی دوو جزووم ئەنووسیەوە • پێش جەژن هەر چوار پوبعەکەم تەواوکرد (٢٣) • وەکوو خۆی لە ئاخری پوبعێکیەوە(٢٤) نووسیویە (٢٥) لە ١٣٠٢ (٢٦) بووە •

فەرمووی کاك ئەحمەد (رحمه الله) بانگی کردم فەرمووی تۆ کتێبت نیە ، وەرە من (١٦) شازدە تێغبەندت بۆ ئەنووسم ، بێرە بۆ دەشتی دزەیی بۆت بفرۆشن ، پارەکەی بدە بە کتێب • (١٦) تێغبەندی بۆ نووسیم ، ناردم بۆ دزەیی ، فرۆشتیان ، پارەکەیان هێنایەوە • تەسادوف حاجی مەلا محەممەدی باپیرم ئەچێت بۆ حەج ، پارەکە بەوا ئەنێرێت بۆی ئەدات بە کتێب : شیروانی حاشیەی توحفەی ئیبنوحەجەر (٨) جەڵد ،

---

(٢٣) لە دەسنووسەکەدا : تەواوکر •
(٢٤) لە دەسنووسەکەدا : پوبعێکیە •
(٢٥) لە دەسنووسەکەدا : نووسیوێ •
(٢٦) پێکەوتی ١٨٨٤ ـ ١٨٨٥ ئەکا •

فەتاوای کوبرای ئیبنوحەجەر (٤) جەڵد ، باجووری حاشیەی (فتح القریب) (٢) جەڵدو ، چەند کتێبی تر بەوپارەیە کڕاون • ڕەحمەتی خوایان لێ بێت •

ئابلاخی لە هاوینا بۆ جومعەکردن ئەچوون بۆ سولەیمانیی • بەبیرم دێت جارجار باوکم کە ئەچوو بۆ جومعە ، لەگەڵ خۆیا ئەیبردم بۆ شار ، لەپاش جومعەکردن ئەیبردم بۆ مزگەوتان • جارێك پاشن جومعە چووین بۆ خانەقای حاجی مەلا عەلیی مەلا وەسمان • لە حوجرەی فەقێیان دانیشتبووین ، بەحاڵ بەبیرمە کوڵۆیەك شەکرو پیاڵەیەك چایان لە بەردەم دانام ، وتیان : کامیانت دەوێت؟ئەمزانی ئەوەیان شەکرە ، شەکرم دیبوو ، ئەمما چام نەدیبوو و نەمبیستبوو • دەسمبرد شەکرەکەم هەڵگرت ، وتم : ئەمەم ئەوێت ، ئەوەم ناوێت • وتیان : دە ئەوەیش بۆ تۆ • نەموێرا دەسی بۆ بەرم ، پێمپێکەنین • ئاخری بۆیان ساردئەکردمەوەو(٢٧) خواردمەوە • ئەمە ئەوەڵ چا بوو کە دیومەو خواردوومەتەوە •

فەقێی ئابلاخ کە جومعان ئەچوون بۆ سولەیمانیی جار جار لە شار دەعوەت ئەکران • شەوێ درەنگ ئەهاتنەوە بۆ ئابلاخ • لە باوکم بیستووە فەرمووی جارێك فەقێکان پاشن جومعە دەعوەت کرابوون • شەو درەنگ کە دێنەوە تووشی زابتێك ئەبن سەرخۆشن و مەست ، لێی ئەدەن ، چەرمەسەرەیەکی

(٢٧) ئەبوو (کردمەوەو) بوایە •

زۆری ئـەدەن ، بەجێی ئەهێڵن • مەلا قادری مەلا مۆمن ئەگەڕێتەوە سەری ، دەســـن ئەکا بە باخەڵیا (٢٨) ، ئەو پارەیـەی پێی ئـەبێت لێی ئەســێنێتو بەعزێ شتومـەکیشی لێ ئەســێنێ • هەرچـــەن فەقێـکانی ڕەفیقی مـەنعی ئەکەن گوێیان ناداتێ زابتـەکە ڕووت ئەکاتەوە • دێنەوە بۆ ئابلاخ • باوکم فەرمووی بۆ سبەینێ کە نۆرە دەرســی مەلا قادر هات ناردم بەدوایا کە بێت بۆ دەرســن • بە وەحدەتـی خوا لەگەڵ هاتو دانیشـت ژانێـکی زۆر بەشـیددەت کەوتە سـەرم کە تاقەتی تەماشـای کتێبم نەمـا • وتم : مەلا قـادر بڕۆرەوە سەرم زۆر ژانئەکات•بۆ سبەینێ لە ئەوەڵەوە ناردم بەدوایا چونکە دوێنێ دەرسـی نەخوێندبوو و ژانی سەریشم نەمابوو • کە هاتە حوجرە دەسـبەجێ سەرم دەستی کردەوە بە ژان ، تاقەتم نەما ، وتم : مەلا قادر سـەرم ژانئەکات • دیسان بێدەرس ڕۆیشـتەوە • ڕۆژی سێهەم دیسـان بەونەوعە • ئەو سـێ ڕۆژە کە دەهاتە سـەر دەرس خوێندن ، سـەرم دەسـی ئەکرد بە ژان ، کە ئەڕۆی ژانەکە دەفع ئەبوو•ڕۆژی سێهەم وتی : ئەوە بۆچی کە من دێم بۆ دەرس ، تۆ ســـەرت ژانئەکات ؟ وتـم : نازانـم • ئەمە بێســـڕ نیـیە ، چیت کردووە ؟ وتی : هیچم نەکردووە • تەحقیقاتم لە فەقێکان کرد ، مەسئەلەی زابتەکەیان بۆ گێرامەوە کە شەوی شـەممە لێیاندا وەو مەلا قادر ڕووتی کردوەتەوە • ئەنجا حوکمم لێ کرد ئەبێ بچیت ئەو زابتە بدۆزیتەوەو چیت لێ سەندووە بیدەیتەوە • وتی : تۆ تەمـــاتە

(٢٨) لە دەسنووسەکەدا : باخەلیان •

سەرم بە فەتارەت بدەیت ، بەخـوا ئەڕۆم‌و ئەمە ناکـەم • بوخچەو ئەسبابی پێچایەوە‌و(٢٩) ڕۆیشت • باوکم ، خوا لێی خۆش بێت ، ئەم سەرگوزەشتەیەی زۆر بە عەجایەبی ئەگێڕایەوە ، خـۆم لێـم بیستووەو سوێندنی لەسەر ئەخوارد •

فەقێـی ئابـلاخ بۆ زەخـیرەی زسـتان کە عادەتـی فەقێـی سولەیمانی‌یەو ئەترافیەتی هەر (دەقنە) پاتبەی ئابلاخیان کردووە • ئەوەندەیان زەخیرە داوە بێیان گەلێـکی زیاد بووە • حەتتا لە باوکم بیستووە فەرمووی فەقێی ئابلاخ لە ئاخری بەهارا ئەوەندەیان ساوەر مابوو یەك باریان لێ بردە شار ، تۆزێك گـرانی بوو فرۆشـتیان • بەمەزەننە فەرمووی حۆقەیان دا بە شەش بێچوو و دەقنەی ڕۆنیـان نەکردووە ، بە نۆرە ئابلاخی بە حۆقەو دوو حۆقە ڕۆنیان داونێ • حـەتتا لە باوکم بیستووەو ئابلاخیش زۆر جـار ئەیانـگێڕایەوە کە حاجی ئەمینە ڕەش بووە ، خوا عەفووی کات ، نۆرەی ڕۆنی فەقێی ئەگـاتە سـەر ، پێی‌ئەڵێن مامـە حاجی بەخوا نۆرەت گەیشتووەتە سەر ، ڕۆنمان نەماوە • ئەڵێت : تەماتانە لەگەڵ ئایشێ بەشـەڕمان دەن ــ ژنەکەی ناوی حاجی‌ژنە عایشە بووە ــ • ئەنجا چی‌بکەین ؟ بێشـەڕ ئـەم ڕۆنە زەحمـەتە • لەپاشا ئەڵێت : باوکم تەدبیرێـکم کردووە ، ها ئەمە دوو مەجیدی ، ئەچم لە ماڵەوە دائەنیشم ، بـە فەقێیەکـا دوو مەجیدی‌یەکە بنێرن ، بڵێن مامەحاجی فەقێکان ئـەم دوو مەجیدی‌یەیان ناردووە ، ڕۆنمان پێ بفرۆشە • ئەمـا کوڕە

٢٩) لە دەستووسەکەدا : پێچایەو •

مەجیدی‌یەکان پێش‌خەنو بەدەستەوە(۳۰) ئاشکرای کەنو نیشانی ئایشێی بدەن • لە پێشا باسی پڕۆن نەکەیت حەتتا مەجیدی‌یەکانی نیشان ئەدەیت • فەقێکان بە تەدبیری حاجی ئەمین ئەکەن وەکو ئەو تەدبیری بۆ کردبوون • حاجی‌ژن پرزەبلیس(۳۱) ئەبێت ، ئەڵێ : پڕۆنمان کوا ؟ ـ خوا عەفووی کات مەشهوور بووە بە پەزیل ـ مامەحاجی ئەڵێ : نازانم ، ئایشێ ئەزانێت • لەپاشا ئەڵێت : ئاە وەڵڵا پارەمان ئەوێت ، ئافرەت خۆ تۆ پڕۆن هەر ئەفرۆشیتو پارەشمان پێویستە بۆ ڤڵانشت ، نەوەڵڵا با بە فەقێکانی بفرۆشین • حاجی‌ژن قەناعەت ئەکا ، هیزە پڕۆن دێنێ یا حۆقەیەك یا دوو حۆقە پڕۆنیان بۆ ئەکێشێ • حاجی پڕجائەکا لە حاجی‌ژن ، ئەڵێت ئافرەت دە توێش بەشی قبوڵی‌یەکیان بۆ بخەرە سەر وەکو خەڵق ، ئاخر ئەم پارەیە هیی موسوڵمانێکی وەك منە بەخێر داویە بە فەقێکان • بە هەزارحاڵ بەقەدەر ئەنگوتکە هەویرێکی زیاد ئەخاتە سەرو لە قسەی حاجی تێناگات • ئەم قسەیە زۆر باس‌کراوە •

باوکم کە ئابلاخی بەجێهێشت چوو بۆ تەرەفی هەڵەبجە ، خانوویەکی تازەی لە ئابلاخ دروست‌کردبوو زۆر گەورە بوو ، پرای‌سپاردبوو کە چەن فەقیرێکی تیا دانیشنو خزمەتی بکەن نەپرووخێت • لەپاشا یەکێ لە هەمەوەندکان ، نازانم بە ئاغایەتی یا بە چنەوعێك ، مافی دێتە ئابلاخ ، خانوویەکی‌وای دەس‌ناکەوێت کە

(۳۰) لە دەسنووسەکەدا : بەدەستتەوە •
(۳۱) لە دەسنووسەکەدا : برزەبلیس •

تێدا بحەوێتەوە • فەقیرەکان دەرئەکاتو لە خانووەکەی ئێمەدا دائەنیشێت•لەپاش گەلێ ساڵ لە کتێبێکی خاڵمدا کاغەزێکم دی خەتی باوکم بوو ، نووسیبووی لە پارچەیەکی بچکۆلە لە کاغەزە ئاغزە جگەرە تەنکە زبرەکەی کە جاران پێش سەفەربەر ئەیانبڕی بۆ ئاغزە جگەرە ، بۆ ئەو هەمەوەندە کە لە خانووەکەمانا بە زۆر دانیشتبوو ، نووسیبووی بە هەڕەشەو گوڕەشە بە فارسی مەزموونەکەی ئەمەبوو : تۆ کە بێپرسی خاوەند خانووو بەهۆی سەرکەشیو گەزەییو دەسەلاتێکی دنیاییوە لە خانووی ئێمەدا دانیشتوویت ، بزانە کە یەقین دەسەلاتی بزورگانی دین بەرەزووترە لە دەسەلاتی تۆ • بە گەیشتنی ئەم کاغەزە ئەو خانووە(٣٢) چۆڵکەو بیدەرەوە(٣٣) بە فەقیرەکانو، ئەگەر وا نەکەیتو بەقسەم نەکەیت (باخبر باش کە سر میشکند دیوارش) یەعنی وریابە لە خۆت چونکە دیواری خانووەکە سەر ئەشکێنێ» • کاغەزەکەم زۆر لەلا سەیربوو ، لە خاڵم پرسی ، وتی : لەگەڵ کاغەزەکەی پێ گەیی ترسو دەهشەت سواری بوو(٣٤) ، نەیوێرا شەوی تیا ڕۆژکاتەوە ، چۆڵی کرد •

باوکم بوو بە موەدەپرسی مەجید بەگی وەسمان پاشا ـ خوا عەفوویان کات ـ لە دێی پریس کە جەنووبی هەڵەبجە کەوتووە ،

---

(٣٢) لە دەستووسەکەدا : ئەو خانووەکە •
(٣٣) لە دەستووسەکەدا : بیدەرەو •
(٣٤) لە دەستووسەکەدا ئەم (بوو)ەی ناتەواوە •

تەقریبەن یەک سەعاتەڕێ(٣٥) ئەبێت • وەسمان پاشا مودەڕیسی خۆی ئەبێت لە مزگەوتی پاشا لە هەڵەبجەو مەسرەفو پێویستی مزگەوتو مودەڕیسو گوزەرانی فەقێی مەدرەسە لەسەر پاشا ئەبێت • خانمی حەرەمی ـ خوا عەفووی کات ـ مزگەوتی خۆی ئەبێت مەشهوور بە مزگەوتی خانم ، مەسرەفو پێویستی مزگەوتو مودەڕیسو فەقێکانی هەموو لەسەر خانم ئەبێت،مەساریفو گوزەرانی موددەڕیسو مەدرەسەو فەقێیانی دێی پریسیش لەسەر مەجید بەگ ئەبێت • ئیتر ڕاتبەکردن ، عادەتی جێیان ، نابێت • منااڵ بووم نازانم جومعەو جومعە زەخیرە لە هەڵەبجەوە ئەهات بۆ پریس یا مانگەو مانگ‌و ، نانو چێشتی فەقێ لە ماڵی مەلا ئەکرا • دەفعەیەک وابزانم ناردنی زەخیرە لە هەڵەبجەوە تەئخیر ئەبێت ، فەقێی پریس مەجبوورەن چەن ڕۆژێک ڕاتبەی ناودێ ئەکەن • لەوڕۆژانەدا کە باوکم بۆ جومعە ئەچێت بۆ هەڵەبجە ، پاش نوێژی جومعە بۆ ئەو مەوزووعە ئەچێت بۆ لای مەجید بەگ • بەحاڵم بەبیرە من نەچوومە ژووری دیوەخان ، لە بەرهەیوانی باڵەخانەکە سەیری حەوشەو دامو دەستگام ئەکرد ، باباڕەسوواڵی بێدەنی ، خوا بە ڕەحمەتی خۆی دایپۆشێت ، فەقێ بوو لەخزمەتیا بوو بۆ لای مەجید بەگ(٣٦) • باباڕەسوواڵ گێڕایە(٣٧) : مامۆستا لە خوسووسی تەئخیر نەخستنی زەخیرە بۆ فەقێیانی پریس لەگەڵ مەجید بەگ قسەیان هێناو برد •

(٣٥) لە دەسنووسەکەدا : ڕێی •
(٣٦) لە دەسنووسەکەدا (بەگ) • کە بەهەڵە لەبیرچووە •
(٣٧) لە دەسنووسەکەدا : گێڕاوە •

موددەیەك قسەكرا • منیش دانیشتووم گوێم گرتووە ، ئاخری ماموّستا بە مەجید یەگی وت : میرم ، میرم ! ئەوەی پێناوێت • ئەگەر پیاویت ، وەك وەسمان پاشا • ئەگەر ژنیت ، وەك خانم • ئەگەر نە پیاویت نە ژنیت ، مەلاو فەقێ بەخۆپایی دەسخەپە مەكە • بابارەسوولّ وتی : كە ماموّستا ئەم قسەیەی كرد من زۆر نرسامو دڵم پاچەنی • ئاخری مەجید بەگ وتی : بەڵێ بەسەر چاو ماموّستا ئەگەر لەمەولا زەخیرە ناردن هیچ تەئخیر بوو بزانە نە پیاوم نە ژنم •

ئەوی بەڕاستی هەر خوای خۆی ناسی
لە میرو ئاغا نابێ هەراسی

ئەوی خوانەناس ڕووی لە دنیایە
مارمێلكەی لەلا وەك ئەژدەهایە

ئاخری باوكم لە پریس زۆر نەمایەوە • شێخ مارفی نێرگسەجار ، خوا بە ڕەحمەتی خۆی شادی كات ، نەقڵی كرد بۆ نێرگسەجار • شێخ مارف ، خوا عەفووی كات زۆر موخلیسو خزمەتگوزاری باوكم بوو ، خەلیفەی شێخ عومەری بیارە بوو و مەلاو فەقێ پەرست بوو ، لە شارەزوورا موخلیسی زۆر بوو •

لە سەرگوزەشتەی نێرگسەجار ئەوی بەبیرمە فەقێی زۆر نیا بوو • فەقێیەك شێخ ڕەسوولّی ناو بوو ، منی نارد بۆ لای فەقێیەكی تر بۆ كتێبێك یا بۆ شتێكی تر • كە چووم ڕاسپاردەكەم پێگەیان ، وتی بچۆ بڵێ ڕەسوولّ گووی خوارد [ڕەسوولّ بە

فروستاده ئەڵێو من عەقڵم پێ نەدەشکا] • چوومەوە لای شێخ ڕەسوواڵ ، وتم : بەخوا وتی شێخ ڕەسوواڵ گووی خوارد • وتی : کوڕە وای نەوتووە ، ڕەنگە وتبێتی ڕەسوواڵ گووی خوارد • وتم : نە ، هەر وایوت • فەقێکان قاقا دەستیان کرد بە پێکەنین • هەڵکەوتێکی(٣٨) سەیر بوو •

فەقێکان گەلێ سێشەممەو جومعە ئەچوونە سەر چەمی تانجەرۆ بۆ مەلەکردن • سوختەیێکیان بوو خەڵقی سنە بوو ، دەستی چەپی نەبوو ، خەتێکی فارسیی زۆر خۆشی بوو ، وریاو زرینگ بوو ، ناوەکەیم لەبیر چووەتەوە • جامیی ئەخوێند • فەقێکان مەلەیان ئەزانی ، ئەو فەقێ سنەییە نەیئەزانیو حەزی ئەکرد فێر ببێت • جارێکیان کوولەکە ئاوێکیان لەگەڵ خۆیانا هێنا بۆئەمە کە فەقێکە پێی فێری مەلەکردن ببێت • فەقێکە کوولەکەکەی ئەگرت بەدەستەوەو مەلەی پێ ئەکردو قاچی ڕائەوەشاند ، بەسەر ئاوەکەدا هاتوچووی ئەکرد ، ئەمما نەیئەوێرا توخونی جێگای قووڵ ببێت(٣٩) • دەیدەی بەونەوعە هەتا ڕاهات • جارێك بەکوولەکەکەوە ڕووی کردە(٤٠) نێرەوەی ئاو ، خەریك بوو بگەڕێتەوە نەیتوانی ، ترساو دیهشەت گرتی ، ئاویش بە شەپۆل بردی بەولاوە ، ئاخری کوولەکە لە دەستی بەرەڵلا بوو و نوقم بوو وەك بەردی بن گۆم • کوولەکەیش

(٣٨) لە دەسنووسەکەدا : هەرگەوتێکی •
(٣٩) ئەڵێن (توخونی ئەکەوێ) نەك (توخونی ئەبێ) •
(٤٠) لە دەسنووسەکەدا : ڕووکردە •

ئاو بردی • فەقێ مەلەوانەکانیان(٤١) بەجارێ خۆیان فرێدایە ناو ئاو ، بەمەلە(٤٢) ڕوویان کردە(٤٣)ئەو شوێنەی(٤٤) کە فەقێکەی تیا نوقمبوو و پەلەپەلیان پێکەوت • وا منیش لەدوورەوە(٤٥) ڕاوەستاوم سەیریانئەکەم ، بەمەزەنە (٢٠) بیست خولەتوە زیاتر بەژێر ئاوا ڕۆیی ، تەسادوف تووشی قەدی دارێک ئەبێت ، لەژێر ئاوەوە دارە ئەگرێتو پیا هەڵئەگەڕێت • دارەکە لق‌وپۆپی بەدەرەوە بوو ، لەپڕێکا سەرکەوت ، خۆی بە دارەکەوە قایم‌کردبوو، نیوەی لەشی لەناو ئاوەکەدا بوو ، لە پشتێنە بەرەوژووری بەدەرەوە بوو ، تۆند دارەکەی گرتبوو ، شکڵێکی سەیری بوو •

وەتوو مەیموونی لۆتی چۆن لەبەر ترسی پلارێکا
وەیا کتکێ بەرەودوای نابێ سەگ هەڵچێ(٤٦) بە دارێکا

ئەوەندە ئاو چووبوە سکیەوە بەحاڵ قسەی بۆ ئەکراو لەوحاڵەدا هاواریئەکردە فەقێکان : کورە کویلەکە •• کویلەکە •• ئاوبردی ، بیگەنێ(٤٧) • بە لەهجەی سنەییانە • کوولەکە

(٤١) لە دەسنووسەکەدا : مەلەوانەکەیان •
(٤٢) لە دەسنووسەکەدا : بەمە •
(٤٣) لە دەسنووسەکەدا : ڕووی‌کردە •
(٤٤) لە دەسنووسەکەدا : ئە شوێنەی •
(٤٥) لە دەسنووسەکەدا : لەدوورە •
(٤٦) لە دەسنووسەکەدا : هەڵچن •
(٤٧) دوو ڕستەی (ئاوبردی ، بیگەنێ) لە دەسنووسەکەدا لە پەراوێزەوە نووسراون ، لەگەڵ وشەیەکی (ئەتوت)و وشەیەکی‌تر کە بۆم نەخوێنرایەوە •

دوورکەوتبۆوە ، ئیشارەتی ئەکرد : کوڕە فەقێکان ! بگەنە کویلەکەکە • فەقێکان خەمی ئەویان بوو ، ئەو خەمی خۆی نەبوو ، خەمی کوولەکەکەی بوو • فەقێکان قاقا دەستیانکرد بە پێکەنین ، سەربەقوڕ پێی پێئەکەنی • پێیان ئەوت : سا چونکە تۆ خەمی کوولەکەتە خەمی خۆت نییە ، ئەبێ هەر بەوێوە بیت • ئاخری لەپاش قەدرێ فشە گاڵتە چوون بەمەلە نەجاتیاندا ، تا موددەیەك پێکەنین لەسەر ئەم قسەیەی گۆجە بوو • وا ئیستە من کە ئەینووسم بەپێکەنینەوە ئەینووسم ، تیمسالی واقیعەکە دێتە بەرچاوم •

بەهاری ئەوساڵە کە لە نەرگسەجارِ بووین فەقێی هەڵەبجەو عەبابەیلێو پیس و بیاوێڵە زۆر قەڵەباڵغ بوون هاتن بۆ نەرگسەجارِ بەمەقسەدی سەیرانی کەژی(٤٨) زمناکۆ • منااڵ بووم ، بەبیرم نییە ، لەسەر مەسرەفو دەعوەتی شێخ مارف بوو یا بە نەوعێکیتر بوو ، وامبەبیرە کە پەنجا شەست فەقێ ئەبوون • کەژی زمناکۆ لەوبەر سیروانە ، لە نەرگسەجارِەوە بە نیو سەعات ئەگەنە سیروان ، ئەپەڕنەوە ، لە شەمێرانەوە بۆئەچن • بەهار بوو ، ئەرغەوان سوور ، سیروان هاتبوو ، مالامال ، کااڵوەی ئەکرد • منو مەلا یەحیای براِم ، خوا عەفووی کات ، لەگەڵ ئەو فەقێیانە بووین ، چووین بۆ ئەو سەیرانە • حەقیقەتەن زۆر خۆش بوو ، خواردن(٤٩) لە گۆشتو برنجو شەکرو چایيو پێویستی سەیران بەتەواوی

(٤٨) لە دەستووسەکەدا : گەژی •
(٤٩) لە دەستووسەکەدا : خوادن •

نەگـەڵیان بوو • فـەقێی شـاخەوانیان لەگـەڵ بوو • کـە گەیشتینە سیروان ، لە بواره پانەوە لەپشت عەرەبەکان کە بوارێکی زۆر پانەو مەسافەی ئەمبەرو ئەوبەری ئاوەکە زۆرە ، پەڕینەوە • فەقێـکان بـە کەڵەکی قامیشو کونده پەڕینەوە • ئەمما من شکڵی پەڕینەوەم لـە بەرچاو ماوە : پیاوێکی کەڵەگەت کە ئەیناسیم کردمیە قەڵاندۆشکان ، جلەکانی خۆی خستە دەرێکەی ، لەسـەر سـەری قایمی کرد ، لـە بن دەستیەوە هەردوو ڕانی منی بەخۆیەوە شەتەکدا ، دەستی چـەپی منی بە دەستی چەپی گرت ، وتی هیچ مەترسە ، خۆت قایم بـگرە ، قەدبڕ ڕۆیی هـەتا گەیشـتە نێرەوەی ئاو • لە ناوەڕاستی سـیروان پێی لە ئەرز بڕا ، بەدەستی ڕاست مـەلەی ئەکرد ، بـە پێـمـەلە • جارجار ئاو ئەگەیشتە دەم چەناگەی ، پفی ئەکرد لە ئاوەکەو زۆر بە منی ئەوت خۆت قایمبگرە • دەستی ڕاستم بە پەتەکەی سەریەوە بوو ، هـەر ئەیوت دەس بەرنەدەیت ، دەستم نەگریت • بەمـەزەننە لەپاش دوو سێ دەقیقـەیەک(٥٠) پێی گەیشتەوە ئـەرز • ماشـائەڵڵا ئەدوت بەسەر ئەرزا بێ،ەرواو بێباک ئەڕوات • پەڕانمیەوە • زۆری لەسـەر نەڕۆین ، چـووینە شـەمێران • چـەن کەسێـکی شـەمێرانی بـۆ

(٥٠) چروستانی لە سەرەتادا ئەم ڕستەیەی بەمجۆرە نووسیوە : «مەزەننە دوو سێ دەقیقەیەک» • پاشان کـە هەستی بـە ناتەواویی ڕستەکە کردووە ، لەپاش (مەزەننە)وە (لەپاش)ێکی لەسـەرەوە بۆ نووسیوەو ، لـەپاش (دەقیقەیەک)یش (پێچوو)یەکی نووسیوە • بەڵام دیارە واش ڕستەکە هـەر نادروستە ، ئەبوو (بەمەزەننە لەپاش دوو سێ دەقیقەیەک) یا (بەمەزەننـە دوو سێ دەقیقەیەکی پێچوو) بوایە • ئێمـە بەجۆری یەکەمان نووسیەوە •

شارەزایی و شاخەوانی لەگەڵ فەقێکان هاتن و(٥١) ئەسبابی لازمەیان هێنا • لەویوە چووینە بناری کەژی زمناکۆ ، سەرکانی و ئاوێك ، دەشتێکی سەوزو شین ئەپڕوانی بەسەر گەلێ مەملەکەتا ، بە شایی و یاری و سەیران پایانبوارد • تەفسیلی پابواردنم بەبیر نەماوە ، چونکە دوو سێ ساڵ پێش ڕشانەوە بوو • ئەمەندە ئەزانم تەشوێیان هێنابوو ، شاخەوانیان لەگەڵ بوو بە شاخا هەڵگەڕابوون ، بڕیبوویان ، هەنگوینێکی زۆریان دەرهێنابوو کردبوویانە تەشتەوە ، ئەوەندە زۆر بوو فەقێ و قەڵەبالغەکە لێیان بێزرابوو نەیانئەخواردو ، فەقێ بلاوئەبوونەوە بەو شاخانەدا گڕوگیای بەهاریی خواردنیان ئەهێناو داری وشکی سووتەنیان ئەهێنا زەلام زەلام،شەو ئاگریان ئەسووتان• ئەبوو ئینسان دە خوتوە یا زیاتر لەدووڕەوە دانیشێت ، داری وا گەورەیان ئەخستە سەر ! سەیرانێکی عەجایبو خۆش بوو ، نازانم چەن شەو لەوێ مانەوە • کە گەڕاینەوە بەکەڵەك پەڕیمەوە •

لامواید ساڵ وەرنەسووڕایەوە شێخ مارف باوکمی بردە ئەحمەدبڕندە ، چونکە نەرگسەجاڕ ئاوی کەم بوو و لە خوسووسی مەدرەسەو ناودێوە بێویسعەتو تەلانو ناخۆش بوو • ئەمما ئەحمەدبڕندە دەشتو ئاودارو بەویسعت بوو • نازانم (مەتنە موغنی)(٥٢) یا (مەتنی ئونموزەج)م(٥٣) ئەخوێند ، شێخ مارف ،

(٥١) لە دەسنووسەکەدا : هاتو •
(٥٢) یەکێکە لە کتێبە سەرەتایی یەکانی نەحو کە فەقێ جاران ئەیانخوێند •
(٥٣) ئەمیش هەر لە کتێبە سەرەتایی یەکانی نەحوە •

خوا عەفووی کات ، چەن دەرسێکی پێوتم • باوکم لە ئەحمەدبڕندە) فەقێیەکی زۆری بوو ، وە موتەمادی خەریکی تەدریس بوو • نازانم چەند لە ئەحمەدبڕندە ماینەوە ، ئەوەندە ئەزانم لە بەردەمی تەکیەو حوجرەی فەقێیاندا حەوزێ بوو ئاوی لە شاخەکەوە بە جۆگەلە بۆ ئەهات ، چەن ماڵێکی غەوارەی لێ بوو ، ئاوەکە بەپسی ئەهات بۆ حەوزەکە • فەقێیە چوو بۆ تەحقیقات ، تەماشای کردبوو ژنێکی ئەو ماڵە غەوارانە پەڕۆگوو و سیپاڵی پسی پێیە لە بناوانی جۆگەلەکەدا ئەیشووات و جێگەیش لەوانە نەبوو ژنان ڕووی تێ کەن • فەقێکە جێو بە ژنەکە ئەدات ، سیپاڵەکانی فڕێئەدات ، مەنجەڵێکی پێ ئەبێت مەنجەڵەکەی تووڕ هەڵئەدات بە سەرەوژێرەدا غڵئەبێتەوە • ژنەکە ئەم حاڵە بۆ پیاوەکان ـ کە کەرەپیاو(٥٤) بوون ـ ئەگێڕێتەوە • بە تفەنگ و دەمانچەو دارەوە ژن و پیاویان هاتنە سەر فەقێکان ، بوو بە جەنگی مەغلووبە ـ ڕۆژەکەی قەرەوەیسی تیا کورژا ـ • پیاوەکان باوکێکی چەتەوڵ و دوو سێ کوڕی بوون • فەقێکان کە وایانزانی خۆیان ئامادەکرد بە دارو خەنجەرەوە(٥٥) بۆ شەڕکردن ، یەك تێڵایان دا بە گازی پشتی باوکەکەدا خستیانە چاڵێکەوە ، دوو سێ فەقێ تێیبەربوون • لێدان و پیادان لە تەرەفەینەوە ، شەلم کوێرم ناپارێزم ، دەس پێ کرا • ژنان

---

(٥٤) ئەشگونجێ بە (کەرەپیاو)ی بخوێنینەوە ، وەك ئەڵێن (کەرە کورد) •

(٥٥) لە دەستووسەکەدا : خەنجەرە •

به تێلاوه هاتبوون ، کوڕێکیان کە باوکەکەی[٥٦] بەوحاڵە دی دەستیدایە دەمانچە کە بینێ بە یەکێك لە فەقێکانەوە . لە بەردەمی مالی ئێمەدا بوو ، باوەژنم[٥٧] - خوا عەفووی کات - پووزای باوکم بوو ، دەستوبرد پەلاماری تێلایەك ئەدات ، لەگەڵ کوڕە دەس هەڵدێنێتەوە تێلاکە ئەدات بە باسکیا ، کردی بە خرخاڵ ، دەمانچە لەولاوە کەوت ، کوڕ لەملاوە . دەمانچەکەی بە[٥٨] بەرد شکان . برای گەورە کە ئەمەی دی تفەنگێکی حسکەی پێ بوو ، مەلا ئەحمەدی مەلا قادر مەشهوور بە مەلا ئەحمەدی فازڵ ، پشتی لێی بوو ، تفەنگەکەی نا بە گازی پشتی مەلا ئەحمەدەوە[٥٩] گڕی ئاگر لەسەر کەواو کەوای بەربوو . مەلا ئەحمەد ڕووی کردە کابرا ، هەڵات . مەلا ئەحمەد بەرەو دوای ئەنێت ، ڕووئەکاتە ناودێ . شەڕەکە بیس بوو . مەلا ئەحمەد کوتەکێکی سەرزلی سەرخڕی بەدەستەوە ئەبێت ، هە لێرە هە لەوێ ئەنیشێتە سەری ، ئاخری لە حەوشەی مالی ئاغا ئەیگاتێ ، کابرا کە ئەزانێ لەدەس مەلا ئەحمەد ڕزگاری نابێت ، ئەگاتە بن تووپەك ، لقێك لە تووە دادەپەڕێنێ بە هەموو هێزی خۆی ئەیدات بە بناگوێی مەلا ئەحمەدا ، ئەڵێت یا ڕەسوولەڵڵا بە نەجاتی حەق . مەلا ئەحمەد ئەیوت بڕیسکە لە چاومەوە هاتو گوێم کاس بوو ، ئەنجا دەستم

(٥٦) لە دەسنووسەکەدا : باوەکەکەی .
(٥٧) لە دەسنووسەکەدا : باوەژنیم بوو .
(٥٨) ئەم (بە) یە لە دەسنووسەکەدا نییە ، بەڵام پێویستە .
(٥٩) لە دەسنووسەکەدا : مەلا ئەحمەدە .

هەڵبڕی ، منیش وتم یا پەسوولەڵڵا نۆرە گورزی خۆمە ، تەنها یەك کوتەك ئەدا بە تەوقی سەریا ، کابرا وەك تەپاح لەوێ ئەکەوێ[٦٠] نە ئێستە مردووە نە پار ، یەك دەلاقە ئەخاتە کاسەسەری • ئەمما مەلا ئەحمەد گاڵتە نەبوو ها ، پاڵەوان بوو • مەلا ئەحمەدی مەلا قادر ئابلاخی بوو ، لەگەڵ خاڵم مەلا حەسەن پێکەوە شیری خواردبوو • بەینێ کاری زۆرخانەی کردبوو ، زۆر بەقووەت بوو ، چونکە گولەبەندی کاکەئەحمەدی پێوەبوو پشتی بە زەبری گولەکە سوور هەڵگەڕابوو و هیچی‌تر • لەم واقیعەیە شێخ مارف لە ئەحمەدبڕندە نەبوو • نازانم باوکم بەهۆی ئەم شەڕەوە بۆ لای کێ چوو ، لە ڕێ ئەگات بە شێخ مارف ، ئەیگێڕێتەوە • ئەوشەوە ئەو ماڵە لەترسا بەو بریندارو کەلەلایانەوە باریان‌کرد • بۆ سبەینێ چووینە سەر ماڵەکەی ، بەعزێ قاپو قاجاخە شکاو نەبێ هیچی[٦١] تیا نەمابوو • نازانم ئەو فیلەتەنە کە مەلا ئەحمەد لێی‌دا ما یا مرد • وابزانم باوکم کە ئەحمەد بڕندەی جێهێشت سەبەبی هەر ئەم شەڕە بوو •

سەرەتای ڕشانەوە پەیدابوو کە لە ساڵی ١٣٢٢[٦٢] بوو • وابزانم ئاخری بیستویەک پەیدابوو و بیست‌ودووی بردە سەر • کوشتارێکی زوربەی کرد ، حەتتا ئەڵێن لە سولەیمانییە حەوت‌هەزارو حەوت‌سەدو کوسوری پێ مردووە • واقیعەو

(٦٠) لە دەسنووسەکەدا : ئەکەی •
(٦١) ئەم (هیچی)یە لە دەسنووسەکەدا نەبوو ، بەڵام پێویستە •
(٦٢) ڕێکەوتی ١٩٠٤ ـ ١٩٠٥ ئەکا •

کوشتاری ڕشانەوە کێبی سەربەخۆو تەحقیقـاتی تاممەی ئەوێت • زانم[٦٣] ئەحمەد بەگی ڕیشێنی چۆن لەگەڵ باوکما موخابەرەیان کەوتە بەینەوە ، وڵاغی نارد بەدوای باوکما نەقڵی کرد بۆ ڕیشێن کە حوجرەو مەدرەسەی بۆ دروستکاتو فەقێی بۆ ڕاگرێت • ڕشانەوە زوربەی سـەندو بڵاوبووەوە بەدنیادا • وابزانم حـەبیبەخانی ژنی ئەحمەد بەگ ـ خـوا عـەفوویان کـات ـ بە ڕشـانەوە ڕۆیشت • شـارەزووری بێیانئەوت (چاوەقووڵە) • کـەس نەیئـەوێرا بچێ یاسینی نەخۆش بخوێنێت لەترسا • من بێسەلیقە بووم پێم خۆشبوو بانـگم کەن کە[٦٤] یاسـینی ئەوانـە بخـوێنم کـە دەڕشانەوە • دەسمئەدایە قورئان ، لـە یاسین خوێندنا ئەبووم لەسـەر نەخۆشی ڕشـاوە ، هیوا بوو کـە بەسەر نەخۆشەکەوە ئەگریا ، قڵپ هـا ئەڕشایەوە ، پزشکی ڕشانەوەکەی لە دەمو چاوم ئەکەوت ، قێزم لێ نەدەکرد ، عەقڵم پێ نەدەشکا • کـابرای شیوەنکەر وەك تـەڕاح لەوێ ئەکەوت • ئیتر دنیا زۆر عەجایب بوو ، کەس بەهیوا نـەبوو شەو بـگاتە سبەی یا ڕۆژ بـگاتە ئێوارە • باوەژنە فاتمم ڕشایەوە ، ساردبووەوە ، بە مردوویان زانی ، ئاویان بۆ گەرم کرد ، کـەچی ڕۆحی تێدا مابوو نەمرد ، خەڵەست ، چەن ساڵ ما • باوکم زستانێك لـە ڕیشێن مایەوە • ئەسبابێك بۆ ئەحمـەدبەگ پەیدابوو لـە خوسووس بەگزادەی جافـەوە بوو یا لـە خوسووس حوکوومـەتی

(٦٣) لە دەسنووسەکەدا لێرەدا (چۆن)ێك نووسراوە ، بەڵام زیادە ، چونکە لەدواوەش هەیەو ئەوێ شوێنی ڕاستی خۆیەتی •
(٦٤) ئەم (کە)یە پێویست نییە •

عوسمانی‌یەوە (٦٥) بوو کە ئەحمەد بەگی مەجبوور کرد بە فرۆشتنی لەوێ موددەیەك مایەوە مەبەستی ئەوە بوو تەدریسێکی دێکانی‌و کۆچی‌کرد بۆ ئێران بۆ تەرەفی سنە • ئیتر باوکم چووە بیاوێڵە لای شێخ ئەنوەرو شێخ جەمیل کوڕانی شێخ عومەری بیارە ، لەوێ موددەیەك مایەوەو مەدرەسەیەکی عومدەو تەدریسێکی باشی بوو •

لەوبەینەدا کە لە بیاوێڵە بووین ، لامواپە بەنیازی تەعزی‌یەی مەلای پێنجوێن ، پەحمەتی خوای لێ بێت ، باوکم چوو بۆ پێنجوێن • لەوسەفەرەدا منو مەلا یەحیای برامی لە خزمەتیا برد • لە بیارەوە بە هانەگەرمەڵەو کەیمنەدا سەرکەوتین بۆ ئەودیو شاخی هەورامان بە دەربەند کەڵەوێ دا ڕۆیشتین ، ئەمما چ دەربەند کەڵەوێ ؟ مەسافەیەکی دوورو درێژ هەردوو تەرەفی شاخی بەرزو ، بیست تا سی جار ئەبێ بۆ ئەمبەرو ئەوبەری ئاوەکە بپەڕیتەوەو جێ‌جێ پلەی سەختی تێدایە • کە لە دەربەند نەجاتمان بوو بەلای چەپا بامان‌دایەوە ، گەیشتینە مەریوان • شکڵە عەجایبو سەیرەکەی گۆلی زرێبار دەرکەوتو بەلایا ڕۆیشتینو بە ولەژێرو دەرەتفێدا چووین بۆ پێنجوێن • لەوسەفەرەدا زۆر عەزابم چەشت چونکە هەر لە بیارەوە لەپی دەستی چەپم بەورەشینکەیەکی لێ هاتبوو ، لەپی دەستم وەك پشتی کیسەڵی لێ هاتبوو • لە ولەژێر جەڕاحێك بە نەشتەر هەڵیدڕی وە وەکوو دەستی شکاو بە ملما بە جامانەکەم هەڵمئاواسیبوو • تەقریبەن مانگێکی پێ‌چوو ئەنجا چاك‌بووەوە •

(٦٥) لە دەسنووسەکەدا : عوسمانی‌یە ·

خولاسەی کەلام چووینە پێنجوێن ، لە مزگەوتی پاشا مزگەوتەکەی مـەلای پێنجوێن میوان بووین • لە حوجرەکەی مـەلادا بووین • باوکم نەچوو بۆ ماڵی مـەلا ، خەبەری‌دا ، جـەنابی حەرەمی مـەلا تەشریفی هـات بۆ حوجـرە ، باوکم تەزیەی لێ کرد • باوکـم عوزری نەچوونی ماڵەوەی بۆ حـەرەمی مەلا هێنایەوە • لەبەرئەوە مەرحوومی مەلا سەغیری هەیە ، بۆیە نەهاتمە ماڵـەوە • بەبیرماوە مەلاژن فەرموی خۆم زانیم هەتیومان هەیە ، بۆیە نەهاتیتە ماڵەوە • کوڕانی مەلا،مەلا ئەسعەدو مەلا ئەحمەدو مەلا سدیق ـ خوا عەفویان کات ـ هەرسێکیان بە فەقێیەتی لە بانە بوون • مـەلاژن فەرموی مەلای پێنجوێن وەسیەتی کردووە کە کوڕانی من هەتا دەرسیان لای مـەلا عەبدولڕەحیمی چروستانی دەس‌کـەوێت ، لای کـەسی‌تر نەخوێنن • باوکم فەرموی هەروەختێك کوڕانی جەنابی مەلا هاتنە لای من ، فەقێم زۆر بێت یا کـەم بێت جێـگەی ئەوان هەر ئەبێت ، مەدرەسەی خۆیان ئەبێتو من بە چاوی کوڕی خۆم تەماشایانئەکەم•

پێموایە لە وەختی خۆیا کـە باوکم لەخزمەت مەلای پێنجوێن خوێنـدوێتی ، دەرسی بـە ئەحمەد ئاغـای قزڵجـە زۆر وتبـوو • بەوەوناسەبەتەوە چووینە قزڵجە • ئەحمەد ئاغـا باوکمی ئیزن‌نەداو خزمەتێکی یەکجار زۆری کرد • لامواپە مانگێك یا زیاتر لە قزڵجە ماینەوە • لەوێ دەستەکەم چاك بووەوە ، ئینجا هاتینەوە پێنجوێن • کوڕانی مەلا هەرسێکیان هاتبوونەوە پێنجوێن ، دایکیان کاغەزی بۆ نووسیبوون • کوڕەکان لە پێنجوێن چاویان بە باوکم کەوت • باوکم

پێیوتن وەختێ کـە زانیتان لە بیاوێلە نەقڵم کرد ، زانیتـان لەکوێم وەرن بۆئەوێ بێپرس ، جێ بێو نەبێ جێگەی ئێوە هەر ئەبێت • لـە پێنجوێن گەڕاینـــەوە بۆ بیاوێلە بـە دەشتی(٦٦) شارەزوورا • لاموەهایە ئەو سەفەرە پەنجا ڕۆژێکمان پێچوو •

جارێکیتر دیسان کە ماڵمان لە بیاوێلە بوو باوکم لـــە بیارەوە چوو بۆ لای شێخ عەلائەددین(٦٧) لە دووڕووە • بە کەیمنەدا لـــە شاخی هەورامان وە بە دەربەن کەڵەوێدا ڕۆیشتین • کە نەجاتمان بوو بەلای ڕاستا بامانداینەوە ، بە قەراخی سیروانا ڕۆیشتین بە بنـــاری کێوێکدا ، سیروان لای ڕاستمانو کێوەکە لای چەپمان کـەوت • میقـدارێك ڕۆیشتین گەیشتین بـە عەجایبی سەنعـەتو قودرەتو سەتوەتی باری تەعـالا کـە ئینسان دەهشەتو حیرەت ئەیـگرت ، لەبەینی کێوەکەو سیروانا ئەرزەکە هەڵـگەڕابوەوە ، شاخو بەردو دارو بەرزو نەوی بەسەر یەکا(٦٨) ڕووخابوو ، سەرەژێر بووبوو ، ئەو بەردانە توێ توێ ئەنجن ئەنجن بووبوون(٦٩) ، ئەدوت خوریە شیکراوە یا لۆکـەی هەلاجی کراوە ، بەردەکـانی هـەموو وەك تووتیایان(٧٠) لێهاتبوو هـەرەسو جمـکە بەنەوعێك بەسەریەکـا

(٦٦) لە دەسنووسەکەدا : بەدەستی •
(٦٧) لە دەسنووسەکەدا لـــەدوای ناوی شێخ عەلانەددینـــەوە (بوو)یەك هەیە •
(٦٨) لە دەسنووسەکەدا : بەسەرێکا •
(٦٩) لە دەسنووسەکەدا : بووبوو •
(٧٠) لە دەسنووکەسەدا : تووتیای •

تێکەڵو پێکەڵی کردبوو سامدار سامی لێ ئەنیشت • جێگە جێگەی بە بەردو دارو غەیرە بووبوو بەژێرەوە ، سەری دارەکە بەدەرەوە بوو یا سەرەوژێر بووبوو ، بنی سەرکەوتبوو ، لق‌وپۆپی ژێر هەرەس کەوتبوو ، تازە خەڵقی هاتوچوویان پێا کردبوو ، ڕێگای کۆنی نەمابوو ، بەعاستەم شوێن پێی ڕێبواری لێ پەیدا بووبوو ، باوکم موتەحەیر ما ، لامۆایە لە زەمانی فەقێیەتی‌یا ئەو جێگایەی دیبوو •

زۆر نەڕۆیشتین گەیشتین بە قەڵەباڵغێ ژنو پیاو ، ئەرزیان هەڵئەگێڕایەوەو شتومەکیان دەرئەهێنا • باوکم فەرمووی ئەمە لەپێشا دێ بوو ، مەعلووم دێکە بووە بەژێر هەرەسەوەو ئەو قەڵەباڵغە ئەهالیی دێکەنو شتومەك دەرئەهێنن • وادیاربوو تازە تووشی ئەو مسیبەتە بووبوون ، وەختیش ئاخری بەهارە • هەروا ڕۆیشتین ، کە گەیشتینە ڕاستی کۆمەڵەکە ، باوکم بۆ ئیستیراحەتو تەماشاکردنی ئەو عەجایبە دانیشت • پیاوێك لەدوورەوە باوکمی دی هات بۆلامان ، بەخێرهاتنی کردو دانیشت • باوکم پرسی : ئەمە چیە ؟ وتی : قوربان ، چی‌بڵێمو چیت بۆ بگێڕمەوە ؟ ئەمە فلان دێیە ، لەم شەوانەدا پیاوێکمان شەو خەبەری ئەبێتەوە ، گوێ‌ئەگرێت گرمەگرمەو شریخە شریخەو سەدای غەریب دێت • مانگە شەوێکی خۆش بوو • پیاوەکە بەرەو دەنگەکە ئەڕوات بۆ ئەولای دێکەوە بەلای کێوەکەدا ، لە گرمەگرمەکە سام ئەیگرێت ، زۆر ئەترسێ • تۆزێکی‌تر ئەچێتە پێشەوە بەرەو کێوەکە ، کە بەدیققەت

تەماشا ئەکات ، بە شەوقی مانگاشەوەکە لەدوورەوە ئەبینێ وا لـــە بنـــاری کیوەکەوە وردە وردە هەڕەس‌و جمکە(٧١) ئەرزو شـاخ‌و کەنەکوو دەوەن‌و دارو بەردو بەرزو شیو بەسەریەکا تێکەڵ ئەکات‌و هەڵی‌ئەگێڕێتەوەو هەر دێتە پێشەوە • پیاوەکـــە کـــە تێی‌ئەگـات هەرەسە وا وردە وردە دێتە پێشەوە بۆ دێـکە ، هەڕا ئەکات‌و بـــە هەموو هێزی خۆی هاوارئەکات : کورە ئاوایی هەرەس هـــات ، سەردەرکەن • بە هەموو سەربانەکانا بانگ‌ئەکات‌و ئەقیرێنێت • دێکە بەجارێ خەبەری‌بۆوە ، حەیوانی زیندەماڵ‌و خاوخێزانیان دایە پێش خـۆ بۆ ئەوبەری سـیروان‌و هیچ‌کـەس مـەردەماڵ‌و هیچـی بۆ دەرنەچـــوو • سبەی کـــە ڕۆژ بووەوە تەماشامان‌کرد دێـــکە هەڵگەڕاوەتەوەو سەرەوژێر بووە • ئیستە وا خەریـکین شتومـەک ئەوی مومکین بێت لەژێر ئەرز بە پاچو قولۆنگ‌و بێڵ‌و خاکـــەناز دەری‌ئەهێنین • کابرا بەنەوعێک ئەم سنعەتی خودایی‌یەی بۆ باوکم گێڕایەوە ، تەحەیور گرتی • لەوسەرەوە کـە گەڕاینەوە دێـکە گواستبوویانەوە ئەوبەری سیروان ، هـەموو خـانووبان کردبوو • وابزانـــم ناوی دێـکە تفڵی یە(٧٢) • کـــابرا لەگـەڵمان بەناو

---

(٧١) لە دەستووسەکەدا : جمگە •

(٧٢) بڕای بەڕێزم شێخ ئەمینی نەقشبەندی کـــە پێش چـــاپ دەستووسی ئەمکتێبەم پیشاندا ، لەمشوێنەدا ئەم پەراوێزەی لەسەر نووسیوە : «بەڵێ ، ناوی (تفڵی) بوو • پاش ئـــەم وێرانبوونە ، هەر بەوبەری ئەو دێ وێرانەوە ، لەوبـــەری ڕۆخانەوە ، پاش پرس‌و مەشوەرەت بـــە مەرحوومی شـێخ

هەرەسەکەدا هات تا سەر پێگای کۆنو چووین بۆ دووڕووە ، لەوێ خۆشمان ڕابوارد .

شێخ عەلائەددین ، ڕەحمەتی خوای لێ بێت ، باوکمی ئیزن نەدا ، لەگەڵ خۆی بردی بۆ کوێستان(٧٣) ، لە پشتی سەولاوا بە دەستەو دائیرەوە هاوینان لەوێ کەپریان بۆ ماڵی خۆیو بۆ خانەقای و بۆ خاسسە مەنسووبان لە عولەماو خولەفاو بۆ فەقێ ئەکرد . مەخسووس حاجی میرزا ڕەحمەتوڵڵای تاڵشیی لەلا بوو ، ئەوی مەشهوورو مەعرووفە بە سەدای خۆشو لەحنی داوودی . بەڕاستی وەختە بڵێم ئیستەش ئاوازەی چریکەکەی لەگوێمدا ماوە ، لەزەتمان لێ دی . هەتا موددەی مانگێک هەر لە خانەقای دووڕووە ماینەوە هەتا ماڵی شێخ چوو بۆ کوێستان . کەپرێکیان بۆ حاجی میرزا ڕەحمەتوڵڵا کردبوو لەسەر بانی خانەقا . کەپرەکە ئاگری تێبەربوو ، بوخچەی باوکم دەلائیلو(٧٤) فەرایزە(٧٥) تەسنیفەکەی خۆی

=

عەلائەددین (باوکی شێخ ئەمین) دێیەکی تازەیان دروستکردەوە هەر بە ناوی (تفلی)یەوە کە ئیستە ئاوەدانە . بیست ساڵێک لەمەوبەریش دوو دێی تازەیان لە شوێنی ئەو تفلیە وێرانەدا بە ناوی (ئەحمەدئاوا)و (ڕازاوا) دروستکرد . ئیستە جادەی سنەو مەریوان بەو شوێنەدا ئەڕوات ــ ئەمین » .

(٧٣) لە دەسنووسەکەدا : گوێستان .

(٧٤) دەلائیل : دلائل الخیرات ، کتێبێکە هەمووی سەلەواتە لە دیداری پێغەمبەر ، خواپەرستان پاش قورئان ئەیخوێنن .

(٧٥) فەرایز : فرائض ، زانستی میرات دابەشکردن . ناوی گەلێ کتێبیشە لەو باسەدا .

تێدابوو ، دەلائیلەکە قەراخی هەموو سووتابوو و فەرائیزەکە پەکی کەوتبوو • لەمسالانەدا ئەم حیکایەتەم گێڕایەوە بۆ شێخ عوسمانی شێخ عەلائەددین ، خوا دەوامی بدات ، پێکەنیو وتی : ئەوە من ئاگرم بەردایە ئەو کەپرە ، ئاگرم بەردایە پووشی قەراخ سەربانی خانەقا ، پووشەکان بسووتێنم ، هەرچەن هاواریان کرد کوپە مەکە گوێم نەدایێ ، ئاخری ئاگرەکە پەرەیسەند ، چوو بۆ کەپرەکە ، کەپرەکەی سووتان • باوکم بە پۆژ لەو کەپرەدا پایئەبوارد • کوپانی حاجی شێخ مستەفای سەقز شێخ حامیدو شێخ ڕەئووف کە کچەزای شێخی زیائەددین بوون ئەوانیش لە دووڕووە بوون ، بە کۆمەڵی لەبەینی چەن پۆژێکا ئەچووین بۆ ئەو دێهاتەی دەشتی سەولاوا ، شەوێ ئەماینەوە • زۆر خۆشمان ڕابوارد • تەقریبەن دوو مانگمان پێچوو(٧٦) لەوسەفەرەدا • وە شێخ عەلائەددین لە دوورووە عەجەب دابو دەستگاهێکی بوو • کە گەڕاینەوە بەلای دێکەدا هاتین • دێکە لەوبەر سیروان بوو • هەر بە دەرەبەند کەڵەوێدا هاتینەوە ، بە شاخی هەورامانا هەڵگەڕاین ، هەر نەئەبڕایەوە(٧٧) • لە کەیمنەوە هاتینەوە بیارە •

سالێکیان شێخ ئەنوەرو شێخ جەمیل هاوین باریانکرد بۆ بیارە • مالی باوکیشم بە فەقێوە لەگەڵ خۆیان بردیان(٧٨) بۆ

(٧٦) لە دەسنووسەکەدا : پێشوو •
(٧٧) لە دەسنووسەکەدا : نەئەبڕایە •
(٧٨) ئەبوو ئەم ڕستە بەمجۆرە بووایە : «مالی باوکیشمیان بە فەقێوە لەگەڵ خۆیان برد • » •

بیارەو کەپریان بۆ کردین • پرابواردنێکی خۆش • زەمانی شێخ نەجمەددین بوو ، زەمانێکی خۆش • سەڵتەنەتی عەبدولحەمید بوۆ • تەئریخەکەی نازانم ، مەعلووم بە سێ چوار ساڵ پێش عەزڵی عەبدولحەمید بوو کە تەئریخەکەی ١٣٢٦ی هیجریە(٧٩) پرتەو پاشا هاتە بیارە ، ئیزهاری ئیخلاسی زۆر کرد دەرحەق بە بیارە • جەنابی مەلای بیارە مەلا عەبدولقادری مەرحووم لەگەڵ شێخ نەجمەددین ، غەرقی پەحمەتی خوا بن ، لەسەر تاتەبەردی بەردەمی خانەقا دانیشتبوون • پرتەو پاشا پێیەکی لای ئەوان بوو و پێیەکی لە مەرقەدی شێخ عومەرا بوو ، هاتوچووی ئەکرد • پرتەو پاشا داوای تەبەپرۆکی لە شێخ نەجمەددین کرد • دەسەسرێکی بچکۆلە ، شینە خومیەکانی قەدیم ، چڵکن بووبوو ، کردبووی بەقەدیا ، لە پشتێنەکەی کردەوە دای بە پرتەو پاشا ، ماچی کرد نایە سەر سەری ، چەن جارێك وتی : ئەمەیە تەبەپرۆك • داوای تەبەپرۆکم لە شێخ حیسامەددین کرد ، شێخ عەلیی تەوێلە ــ پرتەو پاشا لە تەوێلەوە هاتبوو ــ ، کەچی بایی دووسەد لیرەیەك ماڵو ئەشیای عەجەمی بەقیمەتی نایابی بۆ ناردبووم ، پەددم کردەوە ، وتم : بابا ! من داوای ئینعامو خەڵات ناکەم ، داوای تەبەپرۆك ئەکەم • بەپاستی ئەمەیە تەبەپرۆك ــ بە دەسەسرەکەی ئەوت ــ و هەر ماچی ئەکرد • وا دیاربوو ئیخلاسو شەوقی مەقامەکەو مەدرەسەکەو شێخ نەجمەددینی یەکجار زۆر

(٧٩) پێکەوتی ١٩٠٨ ئەکا •

بوو٠ئیتر تەفسلیم بەبیر نییەو ئەم سەرگوزەشتانەی پرابووردن(٨٠) تەئریخیان نازانم ، بۆیە نەمنووسیوە ٠

لەو موددەیەدا ژنێکیان لە سنەوە بۆ شێخ نەجمەددینی بیارە هێنا ، شایی‌و زەماوەندێکیان کرد بە ناووبانگ بیگێڕیتەوە ٠ مالّو دەولّەت‌و سەلّتەنەت‌و دنیایێکی بێشوماری لەگەلّ بوو ٠ قەتارێك هێسربار هەر جیهازی عەجایبی لەگەلّ بوو ٠ قەلّەبالّغێکی بێشومار بوو ٠ سوارێکی زۆری لەگەلّ بوو ٠ هەرچی فەقێ‌و مەلای دەشتی شارەزووری هاتبوون ٠ حەتتا لە سولەیمانی‌یەوە بەعزێ فەقێ هاتبوون ٠ ئەوەی لە هەموو خۆشتر بوو حاجی باباو حاجی میرزا پەحمەتوللّای تالّشی بەسواری لەگەلّ شایی‌کەرانا بوون بەسواری بەجووتەو یەکەیەکە ئەیانگوت ، ئەمما چگوتنێك ـ یاخوا خوا عەفوویان کات ـ ٠ ژنە سنەیی‌یەکە مەحرەمێکی شێریی خۆی لەگەلّ بوو ، دەرگەوان بوو ، فەقێیەك نازانم بۆچی ئەچێت ، لەگەلّ ئەو دەرگەوانەدا ئەبێ بەشەڕیان ٠ ژنەکە دەرئەپەڕێت ، قسە بە فەقێکە ئەلّێت‌و دەنگی بەرز ئەڕوات ٠ شێخ نەجمەددین کە ئەوە لە ژنەکە ئەبینێ ئەینێرێتەوە بۆ مالّی باوکی‌و چیی هێنابوو گەلێکی‌تریشی ئەخاتەسەر ، بەحورمەت حەوالّەی سنەی ئەکاتەوە ، لەسەر فەقێیەك یا لەسەر ئەوە کە دەنگی لە مالّەوە هاتووەتە دەرەوە دەستی لێ هەلّگرت ، تەلّاقی‌دا ٠ شێخ نەجمەددین زاتێکی بەقیمەت بوو ٠

(٨٠) لە دەستووسەکەدا : پرابوورد ٠

جارێك باوكم له بیاوێڵه فەرمووی : حەمە ، ئەتوانی ئـــەم كاغەزە بەیت بۆ بیارە بۆ شێخ نەجمەددینو گورج بێتەوە ؟ وتم : بەڵێ • فەرمووی : ئەگەر زوو هاتیتەوە ئافەرینێ باشت ئەكـــەم • كاغەزەكەی دامێ ، وتی : حەمە لـــە باسكەدرێژەوە بڕۆ ، لـــە چەمەوە مەڕۆ • مڵوموش نەكەیت ـ لەو ڕۆژانەدا لەبیـارەوە لە چەمی خواجایی‌یەوە هاتمەوە ، پایز بوو ، لەڕێدا گوێزێكی زۆرم چنی‌یەوەو هێنامەوە • لەترسی ئـەوە وتی مڵوموش نەكـەیت ، كاغەزەكەت لێ نەكەوێت ، فەقیانەم خستە ملم ، چاكم كرد بەلادا ، ڕۆیشتم ، زوو گەیشتمە بیـارە • لـە حەوشی خانەقا پرسیم : شێخ لەكوێیە ؟ وتیان : ناساغە ، لەماڵەوەیە • موعەتتەل دامامو خەفەتی ئافەرینەكەم بوو ، پاڵمدا بە شۆڕەبیی بەردەمی حەوزە گەورەكەوە • دامام ، ئەوەندەی پێ نەچوو شێخ تەشریفی هاتە دەرەوە ، چـــەن كەسێكی لە خزمەتا بوو پاڵیدا بە سەكۆی بەردەمی(٨١) مەرقەدەوە، قەڵەباڵغ دەورەیان دا ، كاغەزیان ئەدایێ • چاوی بە من كـەوت ، وابزانم بانـگی كردم ، چووم دەسم ماچ كرد • كاغەزەكەم دایێ ، دەس‌بەجێ جواب‌و مەزموونی كاغەزی دامێ ، نازانم چی‌بوو • كە دەسم ماچ كردەوە، دەسی گرتم، فەرمووی ـ بە زەردەخەنەوە ـ : حەمە لە باسكەدرێژەوە بڕۆ ، لە چەمەوە مەڕۆ ، مڵوموش مەكە ، كاغەزەكەت لێ نەكەوێ ، عەینی عیبارەتی باوكم • وتم : چاكـە ، قوربان • بە هەڕاكردن هاتمەوە بۆ بیاوێڵه • نەبێ بەدرۆ ، وابزانم،

(٨١) لە دەسنووسەكەدا : بەدەمی •

وام بەبیرە بەمسەرو بەوسەرەوە سێ سەعاتم پێچوو • کە کاغەزەکەی شێخم دا بە باوکمو خوێندیەوە ، بە تەعەججوبەوە بۆ باوکم گێڕایەوە ، وتم : باوە باوە تۆ لێرە چیت پێوتم ، شێخ نەجمەددینیش عەینی قسەی پێوتم ، وەڵاڵا ئەڵێی گوێی لێ بووە • باوکم زەردەخەنەیەکی کرد ، فەرمووی : ئەنجا پڕۆڵە ئەوە چیە بۆ شێخ نەجمەددین ؟ شێخ نەجمەددین پیاوێکی گەورەیە • غەرقی پەحمەتی خوا بێت •

باوکم لە بیاوێڵە فەقێی زۆر بوو • بەبیرم ماوە پاش نوێژی سبحەینێو تەواوکردنی ئەورادو مەشغووڵیی وەختی هەتاوکەوتن ، دەرسێکی ئیبنوحەجەری بەحەڵقە ئەوتەوە ، ئەچووە ماڵەوە ، چی حازر بووایێت ئەیخوارد ، ئەهاتەوە خانەقا دەرسی ئەوتەوە تا پاش عەسر • ئەنجا ئەچوو لە ماڵەوە قورئانو دەلائیلی ئەخوێند • بەیێك نۆ موستەعیدی تیابوو • سوختەیش چەند کەسێ • نانو چێشتی فەقێیانو شەکرو چایانو پلاولغی سێشەممەو جومعەیان هەموو لەسەر ماڵی شێخ ئەنوەرو شێخ جەمیل بوو ، خۆشیان پاڕەبوارد • لە فەقێکان مەلا عەلی پاشا(٨٢) تاڵشیو مەلا محەممەدی دەڵگەیی و مەلا عەبدولخالقی تەوێڵەیی و مەلا یۆسفی سەقزی و مەلا یۆسفی گەورکیم بەبیرماوە ، حەق تەعالا بە ڕەحمەتی خۆی دایان گرێت •

ساڵێکیان فەقێکان پاشایان کرد(٨٣) ، مەلا عەلیی تاڵشییان کرد

(٨٢) ئەبوو (پاشای) بووایە •
(٨٣) ئەبوو : (پاشاپاشایان کرد) بووایە • هەروا لە دێرەکانی پاشەوەشدا •

به پاشا • زۆر موهیم‌و عەجایب بوو • فەقێی بیارەو مەدرسەکانی ئەودەورە هاتن • جەنابی مەلای بیارەو شێخ نەجمەددین‌و مەحموود پاشای جاف‌و زۆر لە بەگزادەی جاف‌و پیاوی گەورە گەورە حازری ئەو پاشایەتی‌یە بوون • تەختی سەڵتەنەتیان بۆ پاشا دروست کردبوو ، خێوەتێکی موهیمیان لە دەشتەکەی پشت خانەقاوە بۆ هەڵدابوو ، ئیحتیشام‌و قەڵەبالغێکی بێشومار بوو و ماجەرای سەیرو عەجایب لەو سەیرانی پاشایەتیی فەقێیانەدا(٨٤) پرووی‌ئەدا • بەبیرم نەماوە تا بینووسم • من منداڵ بووم پێ‌و پووی بارەگام نەبوو ، ئەمما ئەیانگوت شێخ نەجمەددین‌و جەنابی مەلاو مەحموود پاشای جاف‌و سائیری خەڵق دەستەوێنەزەر پاوەستابوون • پاشا ئەمری فەرموبوو تەنها جەنابی مەلا لەسەر ئەرزەکە بەچۆکا هاتبوو • ئەڵێن واریداتێکی زۆر(٨٥) لەو سەیرانەدا لە پارەو حەیوانات‌و بارەد زەخیرەو شتومەکی‌تر ئەیانهێنا(٨٦) • تەفسیل‌و ماجەرای ئەو پاشایەتی‌یە جزوێکی تەواوی ئەوێ ، ئەمما من چی بنووسم ، هەر نەمشەوێرا توخنی ئەو هۆردوو گایە بکەوم(٨٧) • مەلا عەلی سمێلێکی پێوەبوو و شکڵ‌و قیافەت‌و قەدو باڵاو سەرو کەلەیەکی پێوەبوو سامداری سامی لێ ئەکردو زۆر کەم پێکەنینی ئەهات ،

---

(٨٤) لە دەسنووسەکەدا : فەقێیان •
(٨٥) ئەبوو (زۆریان) بووایە •
(٨٦) ئەبوو (ئەهێنا) بووایە •
(٨٧) لە دەسنووسەکەدا (بیم)یکیش هەیە • ئەمە وەك هەڵەکەی پەروایزی ژمارە (٣٩)یە لێرەدا ڕاستی کردووەتەوە •

ئەیانوت چـەن جارێك پاشایەتیی کردبوو • شتی عەجایبم ئەبیسـت لـە ئەوامیرو ئیجراتات کـە ئەمری فەرموودەو نوانوێتی ، ئەمما بە مەزبووتیو پێکوپێکی بەبیرم نەماوە تا بیانتووسم •

من لـە بیاوێلە فێری کێشانی جگەرە بووم • ئیستە لێم بووە بە تیراوێو ماکی گولی لەکۆلم نابێتەوە • باوکم زۆری هەوڵداو زۆری لێـدام بۆئەمە کـە تەرکی بـکەم • حەتتا جارێك لەسـەر جـگەرە عەسایەکی دا بەقۆلما باسکم شکا ، فائیدەی نەبوو ، تەرکم نەکرد • دائـەبوو لەترسی باوکم جـگەرەم بەئاگرەوە ئەخستـە گیرفـانم ، گیرفانم ئەسووتا • ئیستە بەمئاخـری عومرەوە کـە مـن زەعیفو بێقووەتم مەراقی جگەرەیش هەر بەشیددەت ئەبێو پەرە ئەسێنێت ، هەرچـەن زۆرانی لەگەڵ ئەگرم دەرەقەتی نایەم ، ئەو من ئەدات بەئەرزاو زاڵئەبێت بەسەرما • ئاخ داخەکەم ! سەد بریاو کاشکی ـ ئەگـەرچی کاشـکیو ••• تازە بێفائیـدەیە ـ بە قسـەی باوکم بکردایێتو ئـەم ملۆزمـەم تووشی خۆم نەکردایێت ، ئەگـەرچی باوکیشـم لەئاخرا لـە سـولەیمانییە فێری جـگەرە بوو ، نازانـم لەچییەوە فێربوو •

کوڕگەل سا ئێوە لە خۆ وریا بن
بێن ئامۆژگاری لە پیر وەرگرن
قەت نەکەن فێری جگەرە کێشان
ببن ، خۆ تووشکەن دەردو سەرئێشان
موبتەلای تووتن خوارو زەلیلە
من کردم ، ئێوە نەیکەن ، دەخیلە !

تا گەنجی بە خۆت نازانی ، کاتێ
کە پیربوویت ئەنجا دەردت ئەداتێ

بێ چارەسەری خۆت کە هەوەڵ جار
مەیخۆ ، نەك وەختێ بتکا دەردەدار

وای‌دانێ عومرت ئەزەل حەفتایە
بە جگەرەکێشان شەستەو پەنجایە

بێن خۆتان لادەن لـەو شتەی کەوا
گەلێك موبتەلاو داماوە لەوا

باوکم دوو ساڵ زیاتر لە بیاوێڵە مایەوە • لامۆایە دێی بیاوێڵە کـە بەدەس کوڕانی شێخ عومەرەوە بوو ، وابزانم بە ناوی خانەقای بیاوێڵەوە ، کەوتە گێچەڵەوەو بەگزادەی جاف شەڕیان تێئالاندن • لەوڕووەوە گوزەرانی باوکم کەوتە کزیو گۆڵەی مەدرەسـەو فەقێ کەوتە لێژی •

لەو سەردەمەدا(٨٨) حاجی شێخ محەممەدی زەردەلیکاو ، خوا لێی خـۆش بێت ، ناردبووی بۆ لای باوکـمو قەرارو موقاوەلەیان بڕابوەوە • ولاغو کوڕی خـۆیو پیـاوی نارد باری‌کردین بـۆ زەردەلیکاو • لە زەردەلیکاو مەدرەسەیەکی عومدەو موهیمو فـەقێی باشو قەڵەباڵغی بوو • ئیـدارەو مەسرەفی فەقێ بە نانو پێخۆرو شەکرو چاو شتی‌تر هەموو لەسەر ماڵی حاجی شێخ محەممەد بوو • حاجی شێخ محەممەد حورمەتی باوکمی زۆر ئەگرت • بابارەسوولی

(٨٨) لە دەسنووسەکەدا : لەو سەرو دەمەدا •

بێدەنی ، پەحمەتی خـوای لێ بێت ، گێڕایەوە : لـە زەردەلیـکاو لەخزمەت مامۆستا مەلا عەبدولڕەحیم بووم ، من دەرسم ئەخوێنـــدو حاجی شێخ محەممەد بەدیارمانەوە دانیشتبوو • پاش دەرس هەروا قسە کرا • بامی ئیدارەو گوزەران کرا • حـاجی شێخ محـەممەد فەرمووی : مامۆستا هەتا من بمێنم ئینشەڵڵا پەکتناکەوێ • مامۆستا فەرمووی : بەخوا حـــاجی تۆیش نەمێنی پەکمناکەوێ • حـــاجی پێکەنی ، وتی : بەخوا ڕاستئەکەیت ، وایە • بابارەسوول ئەیوت : جـــارێك مامۆستا فەرمووی بەخوا بابارەسووڵ زۆر ئەترسم دنیـــا زەفەرم بێ ببات • دەوڵەمەند بووم ، بڕۆم باشـە ، لە زەردەلیـکاو بارکەم • وتم : کوا مامۆستا تۆ چیت هەیە ؟ وتی : ئەوە نیـیـــە ، بەفـکرم فەرمووی ، مانـگایەکو چوار مەڕمان هەیە ، یا دوو مانگاو هەشت مەڕی فەرموو ــ من خۆم قسەکەی بابارەسووڵم باش بەبیر نەماوە ــ • وتم : مامۆستا ، ئەوەندە کـەی بووە بە دەوڵەتو بەوەندە ئینسان پێی نازێن دەوڵەمەند • فەرمووی : بەخوا بابارەسووڵ دنیـــا کەمو زۆری غەزەبە • مەقسەدی بابارەسوول بەیانی زوهدی باوکـم بوو کـە تەعەللوقی دڵی کەمو زۆر بە دنیاوە نەبوو و بۆ دنیاو لەبەر خاتری دنیا تەمەللوقو مەراییی لەبەر عەبدا عەبد نەئەکرد •

لە زەردەلیکاو کتێبی تەسریفی مەلا عەلیم(٨٩) ئەخوێنـــد • مەلا محەممەد ئەمینی نچیڕۆرانی ، خوا لێی خۆش بێت ، لای شێخ

(٨٩) تەسریفی مەلاعەلیی شنۆیی ، دووهەمین کتێبی عیلمی سەرفە فەقێ جاران ئەیانخوێند •

حسەینی چرچەقەڵا بوو ، خوا عەفووی کات • شێخ حسەین هاوینان بە خۆی و دائیرەو مەلایەوە ئەچوو بۆ کانی بەکرو کانی تووکەبەسەر دەشتی شارەزوورا ئەنواڕن • ئێزنم لە باوکم خواست کە بچم بۆ کانی بەکر بە فەقێیەتی ، هاوین لەوێ بم • ئێزنی فەرموو • چوومە کانی بەکر • مەلا خۆی دەرسی پێ ئەوتم • چەن فەقێیەکی لە خزمەتا بوو • فەقێکان لەگەڵ دەرویشا هەڵیانەدەکردو زۆر هەرایان ئەبوو • لە حەقیقەتا قەباحەتی فەقێکان بوو شەڕیان بە دەرویش ئەفرۆشت • خۆلاسە دانوویان پێکەوە نەدەکولا • جارێك شێخ حسەین حەیوانو برنجو ڕۆنو شەکرو چای ناردبوو بۆ زیافەتی فەقێ • لەپاش دروستکردنی تەعامو تێرخواردن ، یەکێك لە فەقێکان قڕقێنەی دێتەوە ، بۆ ئەمەی کە دەرویش ڕقی پێ هەڵسێت ئەڵێت : ئەلحەمدوللا ، خوایا لە شێخ نەجمەددینی بیارە بەزیادکەیت • دەرویش گوێی لێ ئەبێت ، بە فەقێکە ئەڵێت : ئێوە پلاوو گۆشتی شێخ حسەین ئەخۆنو دوعای خێرو بەزیادبوون بۆ شێخ نەجمەددینی بیارە ئەکەن • ئەبێت بە هەرایان • شێخ حسەین ئەزانێت ، ئەنێرێت بەدوای دەرویشەکانا ئامۆژگاریان ئەکات کە واز لە فەقێیان بهێنن ، کەیفی خۆیانە چی ئەکەن وە چی ئەڵێن حەقتان نەبێ بەسەریانەوە • ئەڵێن قوربان چۆن ئەبێت پلاوو گۆشتی تۆ بخۆن وە بڵێن لە شێخ نەجمەددینی بیارە بەزیاد بێت ؟ ئەڵێ : کورە ئامین ، خوا لە شێخ نەجمەددینی بیارە بەزیاد کات ، ئەنجا ئێوە بۆچی ڕقتان لێ هەڵئەسێت ؟ ئاخر فەقێکان ئەزانن ئێوە

بێعەقڵنو ڕقتان پێ هەڵئەسێت ، بۆیە وا ئەڵێن • تۆزێك عەقڵتـــان ببێت • زۆریان بەسەرا دێتو ئامۆژگاریان ئەکات • نەتیجـــە ، ئیوارەیەك کە فەقێ ئەچێت بۆ تەکیە بۆ نان،لەگەڵ دەرۆیش ئەبێت بەشەڕیانو لـە یەکتر ئەدەن • شـەو فەقێکان شتومەکو ئەسـبابی خۆیان ئەپێچنەوە • سێ کەپریان بوو ئاگر بەرئەدەنە کەپرەکـانو کۆڵو بوخچـە ئەدەن بەشانا بۆی دەرئەچن • لە خـەو خـەبەرم بووەوە لـە هـەراو گرمەی خەڵق • تەماشـام کرد مەشعـەلی ئاگر ئەچێ بە هەوادا • مەدرەسە چۆڵ بوو ، بەتەنها مامەوە موددەیەك • لەپاشا حاجی شێخ محەممەدی زەردەلیکاو بە دیدەنیی شێخ حسەین هات ، کـە گەڕایەوە(٩٠) لەگەڵ خۆیا بردمیەوە بۆ زەردەلیکاو ، سواری بارگەکەی خۆیان کردم • ئەمە ئەوەڵ فەقێیەتیم بوو •

لە زەردەلیکاو دەسم کرد بە خوێندنی کتێبی جامی(٩١) • لـە ساڵی (١٣٢٦) هەزارو سێسەدو بیستوشەشی هیجری(٩٢) شـــێخ سەعیـدی حەفیـدو شێخ ئەحمـەدی کوڕی لـە شـاری مووسـڵ شەهیـدکران • هـەوای سەفەری سولەیمانییە کەوتە سـەرم • چووم بوو سولەیمانییە • لەوڕوژانەدا تەسادوفی عـەزڵی سـوڵتان عەبدولحەمیدو جلووسی سـوڵتان ڕەشادم کرد • بەومونـاسەبەتەوە ســـەدویەك تۆپیان لـە بەردەرکی سـەرا ئاگردا ، عەینی ســـاڵ

(٩٠) لە دەسنووسەکەدا : گەڕایە •
(٩١) جامی : الفوائد الضیائیة ، شەرحی مەولانا عەبدولڕەحمـانی جامییە لەسەر کافیەی ئیبنولحاجیب لە زانستی نەحودا •
(٩٢) ڕێکەوتی ١٩٠٨ ئەکا •

(۱۳۲٦) • موددەیەکی کـەم لـە سولەیمانیـیە بووم ، چەن دەرسێکم لای حاج سەید حەسەنی حەفید خوێند ، خوا عەفووی کـات • گواستمەوە لای حاجی مەلا عەبدولحەمیدی سنەیی لـە مزگەوتی حاجی عەزیزی خەیات ، خوا لێیان خۆش بێت ، چەن دەرسێکیشم لای ئـەو خوێند • خـاڵە محەممەد ئەمینم ، خـوا لێی خۆش بێ ، دەمێك بوو دەسی لە خوێندن هەڵگرتبوو ، لە تەعەشوقی خوێندنی من شەوقی خوێندنی کەوتەسەر ، وتی : حەمەی خوشکەزام کوڕی چاك بە ، لە وڵاتی خۆمان خوێندنمان بۆ ناکرێت ، با بەدزییەوە بچین بۆ فەقێیەتی • من ئەبـم بە سوختەت • وتـم : کوڕە تۆ لـەکوێ ئەخوێنێت ؟ چۆن بە بێ ئابلاخ ئەتوانی ڕابوێریت ؟ وتی : من لێرە خوێندنم پێ ناکرێت ، بە شـەرتو قەرار بچین بۆ فەقێیەتی • هەتا چوار ساڵ سەرناکەمەوە بە ئابلاخا •

تەفرەیدام • خۆمان دزییەوە • لـە مزگـەوتی قامیشـان کاروانی وڵاتی مەرگە ئەڕۆیشت ، لەگەڵیان ڕۆیشتین ، چووینـە سەرگەڵوو • لەوێ جێـگامان نەبوو ، چـووین بۆ پەڵـکۆ بۆلای مەرحووم مەلا سڵێمان مەشهوور بە مەلا سڵێمانی ماوەت • مـن جامیم ئەخوێند • دەرسی پێ نەوتم • موستەعیدێکی لەلا بوو ، وتی لای ئەو بخوێنە • منیش بەو ڕازی نەبووم • خاڵە حەمەدئەمینم چوو بۆ ماڵی مـەلا بۆ نان • مەلا ئەحوالی ئێمەی لێ پرسیبوو کە کێن و خەڵقی کوێن ؟ ئەویش وتبووی : قوربان خەڵقی دێی ئابلاخین لای سولەیمانیـیە • بـەو موناسەبەتەوە خەبەری باوکمی لێ پرسـیبوو ،

(١٣٢٦) • موددەیەکی کـەم لـە سولەیمانیـیە بووم ، چەن دەرسێکم لای حاج سەید حەسەنی حەفید خوێند ، خوا عەفووی کـــات • گواستمەوە لای حاجی مەلا عەبدولحەمیدی سنەیی لـە مزگەوتی حاجی عەزیزی خەیات ، خوا لێیان خۆش ببێت ، چەن دەرسێکیشم لای ئـەو خوێند • خـاڵە محەممەد ئەمینم ، خـوا لێی خۆش ببێ ، دەمێك بوو دەسی لە خوێندن هەڵگرتبوو ، لە تەعەشوقی خوێندنی من شەوقی خوێندنی کەوتەسەر ، وتی : حەمەی خوشکەزام کوڕی چاك بە ، لە وڵاتی خۆمان خوێندنمان بۆ ناکرێت ، با بەدزییەوە بچین بۆ هەڵێیەتی • من ئەبـــم بە سوختەت • وتـم : کوڕە تۆ لـــەکوێ ئەخوێنێت ؟ چۆن بە بێ ئابلاخ ئەتوانی ڕابوێریت ؟ وتی : من لێرە خوێندنم پێ ناکرێت ، بە شـەرتو قەرار بچین بۆ فەڵێیەتی • هەتا چوار ساڵ سەرناکەموە بە ئابلاخا •

تەفرەیدام • خۆمان دزییەوە • لـە مزگـەوتی قامیشـان کاروانی وڵاتی مەرگە ئەڕۆیشت ، لەگەڵیان ڕۆیشتین ، چووینـــە سەرگەڵوو • لەوێ جێـگامان نەبوو ، چـــووین بۆ پەڵـکۆ بۆلای مەرحووم مەلا سڵێمان مەشهوور بە مەلا سڵێمانی ماوەت • مـــن جامیم ئەخوێند • دەرسی پێ نەوتم • موستەعیدێکی لەلا بوو ، وتی لای ئەو بخوێنە • منیش بەو ڕازی نەبووم • خاڵە حەمەدئەمینم چوو بۆ ماڵی مـەلا بۆ نان • مەلا ئەحوالی ئێمەی لێ پرسیبوو کە کێن‌و خەڵقی کوێن ؟ ئەویش وتبووی : قوربان خەڵقی دێی ئابلاخین لای سولەیمانیـیە • بـەو موناسەبەتەوە خەبەری باوکمی لێ پرسـیبوو ،

وتبووی ئاخر ڕەفیقەکەم کوڕی مەلا عەبدوڵڕەحیمەو منیش کوڕی حاجی مەلا محەممەدم ، خاڵی ڕەفیقەکەم • خۆمان حازر کردبوو کە بڕۆین • تەماشام کرد(٩٣) خاڵی هاتەوە • ئەم ماجەرایەی گێڕایەوە • زۆری پێنەچوو ، مەلا تەشریفی هات بۆ حوجرە ، دڵنەوازیی کردم • فەرمووی من نەمناسیت ، مەڕۆ خۆم دەرست پێئەڵێم • نەڕۆیشتم • خۆی دەرسی پێ ئەوتم : زۆر بەمەرحەمەت بوو • گەڵێجار لەپاش دەرس سەرگوزەشتەی زەمانی فەقێیەتیی خۆی بۆ ئەگێڕامەوە • ڕۆژێك لە بەرهەیوانی مزگەوت قەڵەبالغێك لە شێخانی پەڵکۆ دانیشتبوون • موستەعیدەکەی جەنابی مەلایش لەناویانا بوو ، قسەی بۆ ئەکردن • منیش چووم لە کونجێکەوە تەماشای کێبم ئەکرد • فەقێکە ئەم دوو شیعرەی خوێندەوە :

الهی لست للفردوس اهلا
ولا اقوی علی نار الجحیم
فهب لی توبة واغفر ذنوبی
فانك غافر الذنب العظیم

مەعنای بۆ بەیانکردن • لەپاشا وتی : ئەمە شیعری پێغەممەرە • منیش گوێقوڵاغ بووم ، پێم ئەزمنەکرا • وتم : مامۆستا پێغەممەر شیعری نەفەرمووەو ئەو شیعرانە هیی پێغەممەر نین • موستەعیدەکە لێم تووڕە بوو ، وتی : تۆ چوزانیت ؟ منیش پێکەنیم ، وتم : ئەی

(٩٣) لە دەسنووسەکەدا (کرد)ەکەی نییە •

لـه سووره‌تی (یس)دا نه‌تخوێندووه کـه خوا ئه‌فه‌رموێت : «و مـا علمناه الشعر ، ومـا ینبغی له»(٩٤) ؟ فه‌قێـکه سـوکووتی کرد • خۆلقه‌که زانیان قسه‌ی منـه • فه‌قێـکه زۆر عاجز بوو ، ئاخری ڕۆیشت • من خاڵم ماینه‌وه • وای‌ئه‌زانم فه‌قێکه له ته‌ریقی‌یا سه‌ری خۆی هه‌ڵـگرت • له‌پاشـا ئه‌م قسـه خۆشه‌م بۆ مـه‌لا گێڕایه‌وه ، ده‌ستی‌کرد به پێکه‌نین •

لـه‌پاش چـه‌ن ڕۆژێك کاکیله‌یه‌کی مامۆستا ده‌ستی‌کرد بـه ژان ، فه‌رمـووی : له‌گـه‌ڵم وه‌ره ، ئه‌چـم بـۆ شـاری مه‌رگـه ، کاکیله‌که‌م ده‌رئه‌هێنم • له خزمه‌تیـا چووم بۆ مه‌رگـه • له‌وێ ئه‌یانوت : ئه‌و سه‌دویه‌ك تۆپه‌ی کـه لـه سوله‌یمانی‌یه هاویشتیان بۆ جولووسی سوڵتان ڕه‌شاد ، ئێمه له مه‌رگه یه‌که‌یه‌که ئه‌مانژمارد • مامۆستا کاکیله‌که‌ی له‌بنا له دەم پووکا لـه کێشانا شـکا • مه‌جبوور بوو بچێت بۆ شاری کۆیێ بـه مه‌کینه ده‌ری‌بهێنێ • زۆر پەڕیشان بوو ، وتی : تۆ بچۆره‌وه بۆ پەڵـکۆ ، ئه‌گه‌ر مایته‌وه تا دێمـه‌وه حه‌فی ئه‌م به‌ینه‌ت بۆ ئه‌که‌مه‌وه • ئه‌گـه‌ر تاقه‌تی دانیشتنت نه‌بوو و ڕۆیشتی هه‌ر موباره‌که • لـه مه‌رگه‌وه ئه‌و چوو بۆ کۆیێ ، منیش گه‌ڕامه‌وه بۆ پەڵـکۆ •

پەڵـکۆ زۆر گـه‌رم‌و ناخۆش بوو • هـاوین بوو ، چـووین بۆ تۆپزاوای لای دووکان • چه‌ن ڕۆژێك له‌وێ مامه‌وه • هـه‌وای

(٩٤) سووره‌تی یاسین ، ئایه‌تی ٦٩ •

شاری کۆیێ(٩٥) کەوتە سەرم • فەقێ مەحموودی دووکانی کە ئێستە لەسەر قەیاغەکەی دووکانە ، وتی : منیش لەگەڵتان دێم • هەرچەن هاوارم کرد ، وتی : هەر دێم • لە چەمی دووکان پەڕینەوە ، شەو چووینە نزارە • لەسەر بانی مزگەوتەکە بووین ، مەلاکە گوێی نەدایێ • خاڵمو فەقێ مەحموود نانو دۆیان ئەخوارد • من وتم : فەقێ مەحموود من برسیم نیە ، ماندووم • لێفەکەم(٩٦) لەو دوورەوە بۆ داخە ، با ڕاکشێم ئیستیراحەت بکەم • دوورکەوتمەوە • مەلاکە لەگەڵ خاڵمو فەقێ مەحموود کەوتە قسە کە خەڵقی کوێن ؟ ئەوانیش جوابیان ئەدایەوە • ئاخری باسی منیان کرد ، پێیانوت : ئەوە کوڕی مەلا عەبدولڕەحیمی چروستانیە • وتی : کامیانە ؟ وتیان : مەحەممەدە • مەلاکە بەڕێتاو هات بۆ لام ، ڕاستبوومەوە ، موسافەحەمان کرد ، مەعزەرەتی خواست • وتم : تۆ چۆن من ئەناسیت ؟ وتی : کوڕە ، بەقوربانتبم بەخوا بیست جار میزت کردووە بەم ملەما ، دەسی دا بە پشت ملی خۆیا • وتی : تۆ هەر بە قەڵاندۆشکانی منەوە بوویت • تۆ منداڵ بوویت ، منیش سوختە بووم لە ئاباڵاخ ، وەکوو لەلە وابووم بۆ تۆ • زۆر قسەی خۆشی کرد • پاش نوێژی عیشا هێلکەو ڕۆنێکی دەرخوارد دام • سبەینێ نەیهێشت بڕۆم هەتا گیسکێکی بۆ سەربڕین • زۆر خزمەتی کردم • کە زانیان ئەچن بۆ کۆیێ

(٩٥) لە دەسنووسەکەدا : کۆی •
(٩٦) لە دەسنووسەکەدا : لێفەکە •

وتیـــان : له دۆڵی خەڵەکانو چنارانەوە بڕۆن چونکە دەشتی کۆیێ جـەردەی هەیە ، نەوەکو ڕووتتان بکەنەوە • ئێمە گوێمان نەدانێ ، بە کەڵکەسماقا سەرکەوتین چووینـە ئەودیو • بە ڕێـگای دەشـتا ڕۆیشتین ، هەرسێکمان بە ناشارەزایی کەوتینە دەشتی کۆیێ ، بەرەو کۆیێ ڕۆیشتین لەسـەر تەرتیبات‌و ناونیشانێ کـــە خـەڵق پێمانیان گوتبوو •

گەرمایە ، دەشتێکی پان‌و دوورو درێژ • نزیك‌بووینەوە لـــە نیوەڕۆ • خاڵم وتی : ها ها تەماشا ، حەمـەی خوشکەزام ، وا سێ تفەنگچی لـە شاخەکـەوە بۆمـان هاتنـە خوارەوە ، بریسـکەی تفەنگەکەیان دیارە • کە تەماشام کرد(۹۷) بە چاوم کردن ، لابەلایی ئەهـاتنە پێشـەوە کـە بەرەوپیریمان بدەن • هـەی‌پێمان لێ‌کرد • فەقێ مەحموود پەکی‌کەوت • یەکێکمان بوخچەکەمان لێ وەرگرت• یەکێکمان لێفەکە • کلاشەکەمان پێ داکەن • دامانە پێش خۆمان • بە گورگەلۆقەو ڕەوت ئێمە ئەڕۆیشتین • جەردەکان تاویانئـەداو تینیان ئەدایە خۆیان بمانگەنێ ، تا نیوەڕۆ لای‌دا • دوو سەعات زیاتر ئێمە لەگەڵ جەردەدا موقابەلەو بەربەرەکانێمان بوو • ئەوان گورج بڕۆیشتنایێ(۹۸) ، ئێمـەیش گورج ئەڕۆیشتین • ئەوان ســـووك بڕۆیشتنایێ ، ئێمەیش لەسەرخۆ ئەڕۆیشتین وەکوو گاڵتەپێ‌کردن • ئاخری گەیشتینە گردۆڵکەیەکی بچـکۆڵەو دێیەك دەرکـەوت •

(۹۷) لە دەسنووسەکەدا (کرد)ەکەی نییە •
(۹۸) ئەبوو (بڕۆیشتنایە) بووایە• هەروا ئەوەی دێڕی پاشەوەش•

دزەکان زانیان ناماگرنو لە دێ نزیك بووینەوە ، وازیان هێنا ، دانیشتن • ئێمەیش لەسەر گردەکە بەرانبەریان دانیشتین تا ماندووەمان حەسایەوە • جەردەکان بە هەناسەساردی بە کێوەکەدا هەڵگەڕانەوە • ئێمەیش چووینە دێکە •

وابزانم ناوی دێکە هەواوان بوو ، لە کەپرا بوون ، شەقە جۆگەیەك بەناو کەپرەکاندا دەهات • لەپەڕەوە ڕووماندکردە کەپرێك • من لەپێشەوە بووم ، ڕووم کردە دەرگای کەپرەکە • ژنێك هێلکەوڕۆنی بۆ پیاوێك دروستکردبوو خەریك بوو بۆی دانێت•نازانم پیاوەکە میوان بوو یا چی بوو؟ژنەکە بەڕەوپیرمان(٩٩) هات • وتی : بەقوربانتان بم ، لەودیو دانیشن • لبادێکی لەبەر سێبەری کەپرەکە بۆ داخستین ، دانیشتین • داوای نانمان کرد • هیلاك بووین لەبرسا • ژنەکە نیوە سەبەتەیەك نانە ڕەقەی بۆ هێناین ، هیی جۆ • ڕەقبووبۆوە • بەعزێکی کەڕووی پێوەبوو • وتم : فەقێ مەحموود ، بە سەبەتەکەوە بیبە بیخەرە بەر جۆگەکە • فەقێ مەحموود نانەکەی جوان ششتەوە • خووسایەوە ، بە دۆکەوە خواردمان • ئەمما چخواردنێك ؟ وەختە بڵێم ئێستەیش لەزەتو خۆشیی ئەونانو دۆیە لە بندانما ماوە • یاخوا هەزار مرەباو ڕۆنەکەڕەو گۆشت مریشکو پلاوی موستەشفای عەبدولئیلاهی بەقوربان بێت کە ئێستە لە تۆسە بەدەستیانەوە موبتەلامو بەقێزو بێز

(٩٩) لە دەسنووسەکەدا : بەڕەپیرمان •

دەستیان بۆ ئەبەمۆ بۆم ناخورێن[١٠٠] • وە ئەمە سێوچوار ڕۆژە بە تۆزە نانەڕەقەی تیریی سولەیمانیی‌یە ڕائەبوێرم کە فەریدەی کچم لە سولەیمانی‌یەوە بۆی ناردووم کردوومە بە کوولەکەی ڕۆحمۆ شاردوومەتەوە ، هەر ژەمێ تۆزێکی لێ ئەخۆم نەوەك مەجبوور بیم بە سەموونۆ چێشتەکەی موستەشفا • ئێستە کە پاش نیوەڕۆی ڕۆژی سێشەممە دووی[١٠١] مانگی ڕەجەبی هەزارو سێسەدو حەفتاوپێنجە[١٠٢] ، ڕەفیقەکانم نانئەخۆن ، وەك پاڵەوان بای‌ئەدەن[١٠٣] ، ئەپێچنەوە ، ئەڵێی گوڵێنە[١٠٤] لە دەمی کەندوو دەڕاخنن • منیش ئەم کەلیمانە ئەنووسم •

خۆلاسەی کەلام نانۆ دۆکەمان زۆر بەئارەزوو و ئیشتیهاوە خوارد ، ئەنجا دەستنوێژمان ششت ، نوێژمان کرد ، لێی نووستین تا پاش عەسر • خەبەرمان بووەوە ، شاری کۆێ دیار بوو ، مانڵئاوایمان خواست• داگەڕاین[١٠٥] بۆ چەمەکەی ئەمدیو کۆێ ، دەموچاوو دەستوپڵۆ قاچوقوڵمان پاك پاك کردەوە • نوێژی

---

(١٠٠) ئەمەیە بەڵگەی ئەوەی لە پێشەکی‌یەکەدا وتم کە مامۆستا مەلا محەممەد ئەم یادداشتانەی لە نەخۆشخانەی تۆێسەی بەغدا نووسیوەتەوە •

(١٠١) لە دەستووسەکەدا : دوو •

(١٠٢) ڕێکەوتی ١٤ی شوباتی ١٩٥٦ ئەکا •

(١٠٣) لە دەستووسەکەدا : بای‌ئەدە •

(١٠٤) گوڵبێنە بۆ کونی تەنوور بەکاردێ • بۆ دەمی کەندوو (تۆپەوانە) ئەڵێن •

(١٠٥) لە دەستووسەکەدا : داگەڕان •

عەسرمان کرد • پیا هەڵگەڕاین(١٠٦) بۆ شار ، نیوسەعاتێکی مابوو • کـە گەیشتینە قەراخ شـار • سوئالمان کرد : برا ئێمە ناشارەزاین ، نـەم نزیکەوە مزگەوتێکمان پێ بڵێن • وتیان : لەم کۆرانە(١٠٧) بڕۆن ئەچنە مزگەفتی کەونە جومعە • بە پرسیار مزگەوتی کۆنـە جومعەمان دیبەوە ، چووینە سـەر سەکۆی جەماعەت کە هاوینـان نوێژی لێ ئەکـەن ، کۆڵو بوخچەمان دانا • ئەهلی جەماعـەت لەبەرەوە ئەهاتن بۆ جەماعەتی مەغریب • ئەووەختە شـاری کۆیێ لەدووڕەوە مەشهوڕ بوو بە (دار العلم) •

تا نزیـکی مەغریب قەڵەبالغێـکی زۆر لەسـەر سەکۆکـە گردبوەوە ، ئیمامێك پەیدابوو بە دارشەق هات ، یەكقاچ بوو • لە میحرابەکە دانیشت • لە دڵی خۆما وتم : برا ئەم ئیمامە بە دانیشتانەوە ئیمامەتی ئەکـا یا بەپێوە ؟ لەپاشا وتم بـە فەقێ مەحموود : لەپاش جەماعەتڕ ویرد کە شەش حەوت کەسێك مایەوە یەکێکتان بڵێن : ئەهلی جەماعەت ئێمـە غەریبو نەشارەزاین ، ئێستە گەیشتووینەتە جێ ، لە ماڵی خۆتان نانو چێشتمان بۆ بنێرن • وتیان : ڕوومـان نایێت • لەپاشا فەقێ مەحموود قەراریرا کە پێیانبڵێت • وتـم : کەیفی خۆتانە ، من باکم نییە • بانگدرا ، قامـەتکرا ، مـەلای یەكپێ ڕاست بووەوە ، لەسـەر یەك قاچ ئیمامەتی کرد • خەڵقی بلاوەیان کرد • مایەوە سێ کەس لە ئەهلی جەماعەت • یەکێکیش

(١٠٦) لە دەسنووسەکەدا : هەڵگەڕان •
(١٠٧) لەم کۆرانە : لەم کۆڵانەوە •

عەبا بەشـان لە قەراخەوە سوننەتی ئەکرد • فەقێ مەحمودو خاڵم تەماشای یەکتریان ئەکرد • دەستیان بە پێکەنین کرد • لـە سێ کەسەکە یەکێکیان سوئالی کرد • قسەکە ئاشکرا بوو ، هـەر سێ پیاوەکە وتیان : وەی بەسەر چاو • پۆیشتنەوە بۆ ماڵی خـۆیان • پیاوە عـەبا بەشانەکە شکڵو قیافەتەکەی وا دیاربوو کـە غـەریبو موسافیر بێت • لە نوێژەکەدا گوێی لەم کەینوبەینە بوو ، سەلامی دایەوە ، بەگورجی پۆیشت • تەز ئەو پیاوە میوانی جەمیل ئاغـا ئەبێتو ئەچێتەوە بۆ دیوەخان ، ئەم قسانە ئەگێڕێتەوە بۆ جەمیـل ئاغا • ئێمەیش لە ماڵی سێ پیاوەکەوە سێ زەرف چێشتو حەفـدە نانمان بۆ هات •

دەستمان نەکردبوو بە خواردن پیاوێك هات وتی : ئێـوەن فەقێ غەریبەکان ؟ وتمان : بەڵێ • وتی : فەرموون بۆ دیوەخـان ، ئاغـا داواتان ئەکـات • وتمان : ئاغـا کێیە ؟ وتی : جەمیـل ئاغا • وتمان : ئەگەر بۆ نانخواردنە ، تەماشاکە ئەو هـەموو نانو چێشتە • عەرزی بکە(١٠٨) خـوا دەوامی بدات • فـەرقی نییە ، ئیجاب بە هـاتن ناکات • خزمەتکارەکە وتی : کوڕە ، چۆن ئەبێ ؟ ئاغا گوتی هەتا نەیانهێنی نەیەیتەوە • بە خودای نابێ ، ناچار سێ زەرفە چێشتەکەمان دا بە مجێورەکەو ئانەکەمان هەڵگرت نەوەکـە سبەی برسیمان ببێت • چووین بۆ دیوەخانی ئاغا ، سەرکـەوتین ، مەجلیسێکی موهیـمو پیاوانەی بوو ، لەدووڕەوە(١٠٩) لەبەرمـان

(١٠٨) لە دەسنووسەکەدا : عەرزبکە •
(١٠٩) لە دەسنووسەکەدا : لەدووڕە •

هەڵسا : فەرموون ، فەرموون ، بەرەو ژوور • پیاوە عەبا بەشانەکە لە مەجلیسا بوو ، زانیمان ئەو خەبەری‌داوە • ئاغا زۆری حورمەت گرتینو باشی بەخێر هێناین(١١٠) • سینی‌یە پلاو هات ، شەپە تفەنگت لە پەنادا بکردایێ ، ئەنواعی خۆرشت لەسەر • لەپاش نانخواردنو دەس‌ششتن دەستی‌کرد بە پرسیار لەگەڵمان : لەکوێوە دێن ؟ خەڵقی کوێنو چی ئەخوێنن ؟ منیش جوابم ئەدایەوە • وتی : وادیارە تۆ مامۆستای ئەو دوانەیت • وتم : هەتا ئێرە بەڵێ • لەمەودوا نازانم چۆن ئەبێت • ئەگەر خوا بکات دابمەزرێینو جێگامان دەس‌کەوێت ، هەر یەکی لە مزگەوتێکیش بێت ، مەمنوونین • ئەگەر من لە مزگەوتی گەورە دابمەزرامایێت(١١١) ئەوانیشم لە مزگەوتانی‌تر(١١٢) دائەمەزران • ئاغا ، خوا لێی خۆش ببێت ، فەرمووی : ئەگەر پایانەگرتیت وەرە بۆ لای خۆم خەبەرم بدەرێو ئەوا پێتان ئەڵێم هەتا جێگاتان دەس‌ئەکەوێت ئێرە قۆناغتانە • سبەینێ ، نیوەڕۆ ، ئێوارە وەرنەوە ئێرە ، لە مزگەوتان بەند مەبن ، قەرزارم بن ، ئێرە ماڵی خۆتانە • زۆر بەئیلحاح ئەیوت نەکەن شەرمبکەن • لە مەجلیسەکە ، تەحقیقم‌کرد کە برنجی موستەعیدی مەلا محەممەدی کۆیێ کێ‌یە ، هیی شارەزای تێدا بوو • وتیان : مەلا سابیری نازەنینی‌یە • حیکایەتو قسەی ئەوشەوە نە مەجلیسی ئاغادا حەسر بوو لەسەر ئێمە • زۆر دڵی خۆش

(١١٠) واتە : بەخێرهاتنێکی باشی لێ کردین •
(١١١) ئەبوو (دابمەزرامایە) بوایە •
(١١٢) لە دەسنووسەکەدا : مزگەتانی‌تر •

کردین • غـــەم‌و خەفەت‌و ئێشی پێـگا لـــە بەدەنمان باری‌کرد • درەنگێک هەڵساین • فەرمووی چی‌ئەکەن ، لێرە نانون ؟ وتمـان : لەبەر بوخچەو ئەسبابمان بچینەوە سەر سەکۆی مزگەوت باشترە • دیسان تەکراری کردەوە ، وتی باشـــە ، ئەممـــا کوڕە ســبـــەی هەتاوکـــەوتنێ بێنـــەوە بۆ دیوەخان ، ئاخـر نەنێرم بەدواتانا • ڕاست‌بووەوە سەر پێ • چووینەوە مزگەوت ، لەسەر سەکۆکە لێی ڕاکشاین تا سبەینێ نوێژیان • دانیشتبووین ، هەتاوکەوتن ، هـــەر ئەوەندەمان زانی خزمەتکارەکەی ئاغا هات • وتی : فەرموون ، ئاغا چاوەنواڕی ئێوەیە • چووینەوە بۆ خزمەتی • ئاخ داخی بەجەرگم ، پیاوی دنیایی ئەوزەمانە کـــە تەقریبەن چل‌ونۆ ساڵ لەمەوپێش بووە ، ئەخلاقی فەزائیل‌و هونەریان ئەم نەوعە کردەوانە بوو • بەناشوکری نانێـــم ئێستە کردەوەو هونەریان چـــاولێکـــەریی غـــەربی‌و ئەفرەنجی‌یەکانەو(١١٣) لـــە هونەری ئـــەو مـــەردانەی پێشوو سەربڕاوو ئاوەڕووت کراون ، خوا خراپتر نەدات •

خۆلاسە پاش چایی‌و بەرچایی خواردنی دیوەخان چووین بۆ مزگەوتی گەورە ، بە پرسیار مـــەلا سابیری نازەنینمان دۆزی‌یەوە ، پیاوێـــکی زۆر ڕووخۆش‌و بە گفتوگۆو دەم‌بەپێکەنین بوو ، یاخـــوا ڕەحمەتی خوای لێ بێت • لەپاش بەخێرهاتن کردن تەکلیفی جێگەم لێ کرد ، مەعزەرەتی هێنایەوە کە جێگا نی‌یە • زۆرم لەگەڵ وت ، فائیـــدەی نەبوو • وتی : ناوت چی‌یە ؟ وتم : محەممەد • ئیتـــر

(١١٣) لە دەسنووسەکەدا : ئەفرەنجی‌یەکاناو •

گفتوگۆی کاکه حەمە گیان بوو • قسەی لەگـــەڵ ئەکردم ، لـــە قسەکردنی لە جێـــگا مەئیووس ئەبووم • لاکین کە تەماشام ئەکرد قسەکانی هەموو بە پێکەنینەوە بوو تۆزێك ئومێدم پەیدائەکرد •

ڕۆژی جومعە بوو ، نوێژی جومعە نزیك بووەوە • لەدووڕەوە تەعریفی خوتبـــەی مـــەلا محەممـــەدم بیستبوو ، زوو چوومـــە ژوورەوە ، نزیك بە مینبەرەکە دانیشتم • زۆر عاجز بووم • فـــەقێ ڕەســـوڵ ، خوا عەفووی کـــات ، قورئانی ئەخوێند ، زۆرم پێ خۆشبوو • سوننەتی جومعە کرا • جەنابی مـــەلا ، خودا عـــەفووی کـــات ، چـــووە سەر مینبەرەکە ، بە بێ کاغەز بەدەسەوە گرتن خوتبەیەکی زۆر بەلیغی خوێندەوە • تێ ئەگەیشتم • لەباسی پشت بە دنیـــا نەبەستن و بە دنیـــا مەغروور نەبوونەوە ، چونـــکە هەموو کەس بەجێی ئەهێڵێت • بەو موناسەبەتەوە تێهەڵکێشی کرد بۆ وەفاتی باوکی (حاجی مەلا عەبدوڵڵای جەلی) ڕەحمەتی خوای لێ بێت کـــە پار لـــەم مانگەدا ، لەم ڕۆژەدا لەسەر ئەم مینبەرە ئەو خوتبەی خوێندووە، ئیستە ئەو لە جێگایەکی ترەو یەکێکی تر لـــە جێگاکەی ئەو خوتبـــە ئەخـــوێنێت ، ئەمما بەگریانەوەو بـــە بێ گیروگرفتو سەربەستو دلێرانە ئەیخوێندەوە • تێ گەیشتم کە پار ئەو مانـــگە باوکی وەفاتی کردووە • بەڕاستی لەلام هونەر بوو و دڵم ئەوەندە بەو خوتبـــەیە مەشغووڵ بوو خەفەت لە دڵما نەما •

پاش جومعـــە چووینەوە بۆ حوجرە چونـــکە مەلا سابیر خـــۆی وتی پاش جومعە نەچن بە هیچ لایەکـــا ، وەرنەوە تێـــرەو تەواو

مەئیووستیں نەبووبووم • نازانم چ‌فەقێیەك لە سەرگەڵوو دەنگی منی بیستبوو ، یا لە سولەیمانییەوە منی دیبوو وتبووی بە مـــەلا ســـابیر مامۆستاکەیان دەنگێکی خۆشی هەیە • لەگەڵ چووینەوە حوجرەکەو دانیشتین بێتەوەقوفو پێش نانخواردن وتی : ئەرێ کاکە حەمـــە گیـــان ئەڵێن دەنگێکی خۆشت هەیە ، توخوا ئەگـــەر غەزەلێکم بۆ نەخوێنیتەوە • وتم : مامۆستا من دڵم پڕ لە غەمە ، خەفـــەتی خـــۆم لەلایەك ، خەفەتی ئەم دوانەیش کە لەگەڵمن لەلایەك • من سەعاتێکە لێت ئەپاڕێمەوە بۆ جێـــگاڕامناگریت ، کەچی پێمئەڵێیت غەزەلم بۆ بخوێنەرەوە • بەخوا مامۆستا تاقەتم نییە • زۆر عاشقی دەنگی خۆش بوو ، وتی : کاکە حەمـــە گیـــان بەقوربانتبم توخوا ئەگـــەر بۆم نەخوێنیتەوە • وتم : ئاخر من وا عاجز لـــە چ‌دڵێکەوە بیخوێنمەوە • وتی : تۆ فەرموو ، خوا خێرکەرە • کار نییە خوا چاکی نەکـــات • وتـــم : چیت بۆ بخوێنمەوە • تازە شیعری مەحـــوی یەکەیەکـــە بڵاوئەبۆوە ، وتی : غەزەلێکی مەحوی هەیە «بە نووری بادە کـــەشفی زوڵمەتی تەقوا نەکەم ، چبکەم» لەبەرت نییە ؟ وتم بەڵێ لەبەرمـــە • وتی(١١٤) : ئـــەوەم بۆ بخوێنەرەوە بەقوربانتبم • هێشتـــا ژووری جامیعە خەڵقی تیا مابوو دەسمێکرد ، فەقەت تێمچریکانو عەجـــەب دەنگێـــکم بوو ، زۆر جـــوانم خوێندەوە ، هەرکـــەس گوێی لێ بوو ڕووی‌کردە بەردەرگای حوجرە ، بوو بە قەڵەبااڵغ • پێمواید حـــەوت شیعرەکەم خوێندەوە • کە لێبوومەوە وتی : کوڕە ، یاخوا بەخێـــر

(١١٤) لە دەسنووسەکەدا : وتم •

بێیت ، بەسەر چاوەکانم ، وەی بەسەر هەردوو چاو ، خۆم دەرست بێ ئەڵێم • وتم : ئەی پەفیقەکانم ؟ وتی : ئەوانیش دائەمەزرێنین • پاش نانخواردنو قسەو حیکایەتکردن ، فەقێی نارد خاڵمیان لە مزگەوتی پەلکو ، فەقێ مەحموودیان لە مزگەوتی بایز ئاغا دامەزراند(١١٥) • ئینسانێکی زیرەکو تەقریزێکی پەوانی بوو • دوو فەقێی تری لەلا بوو ، هەردوو بێتواتەیی : مەلا قادر (قالە شۆڕ)(١١٦)، مەلا خدر (خدرە لوڕ)(١١٧) • کوڕی چاك بوون ، هەردوکیان جامێیان ئەخوێند وەك من ، پەفاقەتمان خۆش بوو •

لەپاش چەند مانگێ مەلا سابیر چوو بۆ نازەنین بۆ مالی خۆیانو مزگەوتی بایز ئاغا چۆڵ بوو ، چوومە مزگەوتی بایز ئاغاو خاڵیشم هێنایە ئەوێ ، هەرسێکمان لەوێ گردبووینەوە • دەرسم لای حاجی مەلا شەفیع کوڕی حاجی ئەمین ئەخوێند ، خوا عەفوویان کات • حاجی مەلا شەفیع چوو بۆ سەفەری حەج ، چەن ڕۆژێك ئەچووم لە مزگەوتان دەرسم ئەخوێند • مەلا قادرو مەلا خدری پەفیقم هاتن زۆر ئیلحاحیان کرد کە بۆ خوێندن بچینە بۆسکێن بۆ خزمەت مەلا مەحموودی بۆسکێن • موافەقەتم کرد • خاڵم هات ،

---

(١١٥) لە دەسنووسەکەدا : دامەزران ، بەڵام (دامەزران) لێرەدا پەوا نییە چونکە فیعلی لازمەو لێرەدا (دامەزراند)ی موتەعەددی پێویستە • مامۆستا تێکڕا تیپی (د)ی دوای وشە، ئیسم بێ یا فیعل ، قووتئەداو ناینووسێ •

(١١٦) لە دەسنووسەکەدا بەمجۆرە نووسراوە : شوور •

(١١٧) بۆ (لوڕ)یشو (لۆر)یش دەستئەدا •

فەقێ مەحموود نەهات • هـەر چوارمان چووینە بۆسکێن بۆ خزمەت مـەلا مەحموود ، خوا عەفووی کـات • دوددەتێك پێکەوە بووین • خاڵم عاجز بوو ، چۆوە بۆ کۆیێ • پەمەزان هات ، بۆ جەژن مـەلا قادرو مەلا خدر چوونەوە بێتوات ، من لە بۆسکێن مامەوە •

زۆر ڕووتو قووتو بێپێلاو بووم • لەبـەر ڕووتی ڕۆژی جـەژن لـە ژووری مزگەوتەکە دانیشتبووم ، مەشغووڵ بووم بـە ئیشی خۆم • مامۆستا هات بانگی کرد : کاکە حەمە چیئەکەیت لـە ژوورەوە(١١٨)،وەرد دەرەوە•هاتمە بەرهەیوان • دانیشتین • وتی: بەمجەژنە بەتەنها لەژوورەوە ڕابواردنی تۆ ئەزانم لەبەر ڕووتیە • ڕووت نیە بچیتە ناو خەڵق • منیش لە فەقێیەتیا ڕووتیو غەریبیم بەخۆمەوە دیوە • با حیکایەتێکت بۆ بگێڕمەوە بۆ تەسەللیی دڵت • وتم : فەرموو • وتی : لـە ئاکرێ دەمخوێنـد ، زۆر ڕووت بووم ، پێلاوم نەبوو ، دەرپێکەم دڕابوو ، کەوایەکی شۆڕم(١١٩) لەبەرابوو پشتەکەی دڕابوو ، بەری ساغ بوو ، چاکی کەواکەم هەڵدروبوو تا عەورەتم لـە دەرپێکەمەوە دەرنەکەوێت • فەقێی ئەو وڵاتەیش هەموو ڕۆشتەو پەرداخو شۆخو ئەلبیسەی جوانیان لەبەرابوو • بەهار بوو ، سێشەممەو جومعە ئەچوونە دەرەوە بۆ سەحرا بۆ کەیفو سەیرانو یاریکردنو زیافـەت خواردن • هەرچـەن فەقێکان تەکلیفیان لێ ئەکردم من لەبەر ڕووتی ڕووم نەبوو لەگەڵیان بچمە دەرەوە ، بەتەنها

(١١٨) لە دەستووسەکەدا : ژرەوە •
(١١٩) لە دەستووسەکەدا : شۆڕەم •

لـه مزگـــەوت ئەمامەوەو سەعیم ئەکرد • فەرمووی مزگەوتێـــکی زۆر خۆش‌و عەجیبی بوو ، مەدحی مزگەوتەکەی زۆر کرد •

فەرمووی پۆژێکی سێشەممە بەتەنهـا لە ژووری مزگـەوت سەعیم ئەکرد ، تەماشام کرد پیاوێکی بە ســـەرو سیماو قیافـــەت ، کەڵەگەت ، بەشەوکەت ، عەبایەکی تەلەسفـــەری شانسورمـــەی قەدکردبوو دابووی بەســـەر شانیا ، هاتە ژووری مزگەوت ، سەلامی لێ کردم‌و دانیشت ، لەبەری هەڵسام ، بەخێرهاتنم کرد ، دەستی کرد بە سوئاڵو(١٢٠) پرسیار ، وتی : مەدرەســـە بۆچی چۆڵـــە ؟ وتم : فەقێـکان چوون بۆ سەحراو سەیران • وتی : تۆ بۆچی نەچوویت‌و بەتەنیایت ؟ وتم : من حەز لە سەیران ناکەم‌و تاقەتم نییە • وتی : بەخـــوا ئەزانم فەقێی ئەم وڵاتە شۆخ‌و پۆشتەو پەرداخن ، تۆیش ڕووت‌و قووتی ، پێت عەیبە ڕەفاقەتیان بکەیت • ئیتر پرسیی : خەڵقی کوێیت‌و چی ئەخوێنیت‌و لەکەیەوە هاتوویت بۆ فەقێیەتی ؟ منیش جوابم ئەدایەوە •

پیاوەکە لە سیمای دەرئەکەوت کـــە عاجزو غەمبار بوو • دوای گفتوگۆیەکی زۆر وتی:ئەی تۆ بۆچی هیچ لە من ناپرسیت کە کێم‌و لەکوێوە دێم‌و بۆ کوێ ئەچم‌و ئیشم چییە ؟ وتم : من ئەدەب ئەکەم عەرزت بکەم • فەرمووی : من فلاڵنکەسم ــ گـــەورەی تائیفـــەو ساحێب دێ بوو ــ ، مەللاکم ، چواردە باری هێستر تووتنم ناردووە

(١٢٠) لە دەسنووسەکەدا : سوئاڵ •

بۆ مووسڵ • چواردە هێسرەکەیش هیی خۆمە • چوار قەتارچیم لەگەڵ هێسرەکانا ناردووە • جەردە داویە بەسەریانا ، دەس و پێی قەتارچییەکانیان توند بەستووەو چاویان بەستوونەتەوەو پرووتیان کردوونەتەوە ، بە تووتن و هێسرو ئەسبابی قەتارچییەکانەوە هەمووییان بردوون • ئەمما بەعزێ لە قەتارچییەکان ناسیویانن • لەپاشا پرێبوار دەس و پێی قەتارچییەکان ئەکەنەوە • ئیستا بەپەی سەری ئەو تالأنەوە ئەچم بۆ مووسڵ • دوعام بۆ بکە ، هەر نیوەیشم دەس کەوێتەوە لەوسەرەوە کە هاتمەوە سەرتابێ دەستێك ئەلبیسەی چاکت بۆ ئەکەم • وتم : بەخوا ئەلبیسە بکەیت یا نەیکەیت من دوعای زەفەرو نەجاحت بۆ ئەکەمو ئینشەڵلا بە مەقسوودو دڵخۆشییەوە ئەگەڕێتەوە • ناردی لە بازاڕ نانو کەبابیان هێنا ، خواردمانو ، پیاوەکە ئۆغری کرد •

سێ شەممەی دوایی هیچ ، سێ شەممەی دوایی تر پاش پانزە ڕۆژ لە چەشنی وەزعی پێشوو مەدرەسە چۆڵو فەقێ لە سەیران بوونو من بەتەنها لە ژووری مزگەوتا سەعیم ئەکرد ، تەماشام کرد پیاوەکە هاتەوە ، وەك شێرێك بێتە ژوورەوە ، بە ڕووخۆشی و مەسروورییو قسەی خۆشەوە هاتە ژووری مزگەوت ، سەلامی کردو موسافەحەی لەگەڵ کردمو دانیشتو وتی : مژدەت بدەمێ بە تووتن و هێسرو کەپەنەك و ئەسبابی قەتارچیو کەژوو و گوریسی بارەکان هەمووم وەرگرتەوە ئیللا نیوە فەردەیەك تووتن نەبێ داغانکرابوو و خۆم دەستم لێ هەڵگرتو جەردەکان گیرانو

حەپس کران • سوبحانەڵلا جاری پێشوو چەن عاجزو غەمگین بوو و ئەم جارە نەوعێکی ترو پیاوێکی تر بوو • لەپاش قسەو حیکایەتو ئیستیراحەت کردن وتی : هەڵسە بچین بۆ بازاڕ • بردمی بۆ بازاڕ ، هەر لە کاڵاو هەتا پێڵاو دەستێك ئەلیسەی چاك و جوانی بۆ کڕیم هەتا بەندەخوێنو سابوونو کندرو دەزوو و بەعزێ شتی تر کە پێویست بێتو میقدارێك پارەیشی دامێ • ئەمجا ئەو ئۆغری کردو منیش بووم بە ئینسانێکی تر •

مامۆستا مەلا مەحموود ئەم قسە خۆشەی زۆر بەجوانی هۆنیەوە ، لەپاشا فەرمووی عاجز مەبە ، بەشکم خوای تەعالا واسیتەیەکیش بۆ تۆ بنێرێ کە ئەم پووتوقووتیەت دەفع کات ، سەبرت بێت ، قسەی مامۆستا وەك ئیلهام وابوو • بە چەن پۆژێکی کەم ، دوای ئەم قسانە ، پیاوێك لە بۆسکێن ئەمری حەققی بەجێهێناو مرد • مەڕی زۆر بوو ، نیوەی کرد بە وەسیەت کە سێیەکی نیوەکەی سەربڕن بۆ فەقیرانو سێیەکی بدەن بە فەرش بۆ مزگەوتانو سێیەکی بکەن بە ئیسقات بۆ کەفارەتی نویژو پۆژووی • مامۆستا کردمی بە شەریکی ئیسقاتو فەرمووی قورئانی لەسەر بخوێنە • لەپاش ناشتنی فەرمووی لەسەر قەبرەکەی بخوێنە هەتا نێوارە وەسڵی جومعەی بکە • پۆژی پێنجشەممە بوو • وەلحاسڵ بە حیسسەی ئیسقاتو پارەی قورئان خوێندنەوە من نزیکی حەفتا قڕانم بەرکەوت کە جێگای سی دیناری ئیستەی ئەگرت ، بەڵکو قڕانێکی چلوپێنج ساڵ لەمەوپێش موقابیل بە دینارێکی ئیستە بوو •

تەسادوف تەعزیە نەبڕابووەوە مەڕەکان نەفڕۆشرابوون ، لە شاری کۆیێوە کاغەزێکی خاڵم بۆ هات کەوا خەریکم بچمەوە بۆ سولەیمانیێ ، ئەگەر زوو نەگەیتنە کۆیێ کتێبو ئەسبابت ئەبەمەوە ئەڕۆم • منیش لەتاوا لەسەر پارەکە نەوەستام ، چووم بۆ کۆیێ ، کە تەحقیقم کرد ڕۆیشتبوو • زۆر عاجز بووم و خەفەتم زۆر خوارد • دڵم تەواو پەرێشان بوو • ئەی هاوار ئەم خاڵەم منی فریبدا بۆ فەقێیەتی بە قەراری چوار ساڵ ، کەچی ساڵی نەبردەسەر • تاقەتم نەبوو بگەڕێمەوە بۆ بۆسکێن • پایز بوو ، گەڕام بە مزگەوتانا • لەبەر(١٢١) ڕووتی کەس جێگای نەدەکردەوە • ناچار چوومە مزگەوتی ڕەشە • پاش جامی دەستم کرد بە فیعلە سەعدوڵلاّ(١٢٢) لای فەقێیەك کە زۆر کەودەن بوو • دوددەیەك لەگەڵم ڕابوارد ، بەینمان تێکچوو • زستان هات • گەڕام ، جێگام نەبوو • فەقێیەك خەڵقی وڵاتی سولەیمانیێیە پرسیی وتی : ئەوە تۆ هیچ پارە شكنابەیت ، بۆچی وا ڕووتی ؟ حیکایەتی پارەی بۆسکێنم بۆ کرد کە ئێستیزار ئەکەم مامۆستا مەلا مەحموود بۆم بنێرێتو چەن کاغەزم نووسیوە • وابزانم کاغەزی پێناگات • فەقێکە حوکمی لێ کردم ، وتی : ئەبێ سبەی بچیت بۆ ئەو پارەیە • بەقسەم کرد • بە خۆشیو سایەقە چووم بۆ بۆسکێن • پارەکەم وەرگرت ، لە حەفتا قڕان شتێکی کەم بوو • گەڕامەوە بۆ کۆیێ • تووشی کاروانێك بووم ، هێسربار ، بۆ کۆیێ ئەچوون • لەگەڵیان

(١٢١) لە دەسنووسەکەدا : لەبە •
(١٢٢) فیعلە سەعدوڵلاّ: کتێبێکی نەحوە هەر باسی (فعل)ی تیایە •

بووم تا بنـاری هەیبـــەت ســوڵتان • زستان بوو ، هەوری هێنا ، کردی بە باو باران ، ڕەهێڵەو بەفر • پەنابەخوا کاروانو قەتارچی سەریان لێ شێوا • من هەیبێم لێ کرد • کاروانم بەجێهێشت • سەرکەوتم بۆ ســەر کێوی هەیبەت سوڵتان • لەوێوە چـــاوم لــە دێیەك بوو ، ڕاست بەرەوخوار داگەڕام بۆ دێکە • گەیشتمە دێکە، ڕووم‌کردە مزگەوت • قەڵەبالغی تێدا بوو • کە چاویان پێم کــەوت لــە تەوقی ســەرم تا پەنجەی پێم چۆڕاوگەی ئاو ئەهاتە خــوارێ • ئاگریان بۆ خۆش‌کردمو لــە مالان کراسو ئەلبیسەیان بۆ هێنــام • ئێوارە بوو ، ئەهلی دێــکە هەموو لە مزگـــەوت بوون • پیاوێــکی کۆیشی میوان بوو ، سەرکەوای لەبـــەر خۆی داکەن ، دای‌پێم ، کردمەبەرم • پارەکــەم لە گیرفــانم هێنایە دەرەوە خستمە گیــرفانی سەرکەوای کابراوە • هەرچی جلم بوو بردیانە مالان وشکی‌کەنەوە • ئیستراحەتم کرد • گەرمم بووەوە • ماندووم حەسایەوە • پێموایە ئەگەر دانەگەڕامایە بۆ ئەو دێیەو هەر بڕۆیشتمایە بۆ کۆیێ ، لە بنــاری هەیبــەت سوڵتان بەهیلاك ئەچووم • سبەینێ جلەکانیان بۆ هێنامەوە ، کردمـــە بەرم • لەبیرم نەبوو پارەکـــەم لە گیرفانی سەرکەواکە دەربهێنم • کــابرا وتی : فەقێ سەرکــەواکەم قورس بووە ، شتێك لە گیرفانیایە • وتم : ئەهــا ، ئەرێوەڵلا ئەوە(١٢٣) پارەیــە • ئاخــر لەســـەر ئــەو پارەیـــە وەختبوو(١٢٤) دوێنــێ بمـــرم بەهیـــلاك بچـم • حیــکایەتم بۆ کـــرد •

(١٢٣) لە دەسنووسەکەدا : ئەو •
(١٢٤) لە دەسنووسەکەدا : وەختم •

وتی : بەڕاستی عاقڵیت کرد کـــە داگـــەڕای بۆ ئێـرە • ئەگـــەر بڕۆیشتبای(١٢٥) شەوت بەسەرا ئەهات‌و بەهیلاك ئەچوویت • خوا ڕەحمی پێ کردیت • پارەکەم لێ وەرگرتەوەو هاتمەوە بۆ شـاری کۆیە • سەرتاپا ئەلیسەی چاکم پێ کردو بووم بە کوڕێکی‌تر •

مـەلا قادری ژێ موستەعیدێکی قابیل بوو لای مەلا محەممەدی کۆیێ ، ئەیناسیم • چەن‌جـــار لەوەوپێش چوومە لای بۆ جێـــگە ڕای‌نەدەگرتم • لەپاش ئەمە کە پۆشتەو پەرداخ بوومەوەو بووم بـە ئینسان ، خۆی بە دەمی خۆی پێی‌وتم: کاکەی حەمە ئیستە جێـــگا هـــەیە ، وەرە • وتم : بەخوا مامۆستا نایەم • وتی : بۆچی ؟ وتم : لەمەوپێشیش جێگا بوو ، لەبەر ڕووتی ڕاتنەدەگرتم • ئیستە ئەمبینی پۆشـــتەو پەرداخـــم ، خـــۆت بـە دەمی خـۆت پێم ئەڵێیت • غەرەزم ئەمـــەیە ڕووتی بێحورمەتی‌و بێئیعتیباری‌یە • خـــەڵق تەماشای سەرو سوورەت ئەکەن‌و زاهیربینن • کەوابوو مەسئەلەی «کەوا بخۆ» ڕاستە • ئەو پارەیە فریام‌کەوت‌و هەر تەواو نەدەبوو و تەفائول بە خێرەکەی مامۆستا مەلا مەحموود بە حیکایەتی خۆی کە کردی ، سەرگوزەشتەکەی لە منیشا هاتەدی • خوا عەفووی کات •

زستان لە کۆیێ مامەوە • بەهـار چووم بۆ کەرکووک • لـــە مزگەوتی حاجی ئەحمەد ئاغا کە عەلی حیکمەت ئەفەندی مودەڕڕیسی بوو ، دامەزرام • حیسام‌کاتیم(١٢٦) خوێند • لەو موددەیەیەدا مـــەلا

(١٢٥) لە دەسنووسەکەدا : بڕۆیشتیای •
(١٢٦) حیسام‌کاتی : کتێبێکی لۆجیکە •

شێخ جەلالی تڕپەسپیان بەسەفەر هاتە کەرکووك • مولاقاتمان بوو • وتی : تۆ سێ پوورزات لە تڕپەسپیانن ، چـــەن جار کاغەزیان بۆت نووسیوە کە بێیت بۆلایانو زۆر ئارەزووت ئەکـەن ـ لە حـەقیقەتا کاغەزێکیان هاتە کۆیێو پێم گەیشت • وتی : وەرە با بچینە تڕپەسپیان ، لەوێش بخوێنـــە • موافەقەتم نەکرد ، ئەممـــا وەعدەمدا کـــە موددەیەکی تر دێم بۆ هـــەولێر • پاش موددەیەك تووشی لەرزوتاو سێبەرۆ بووم • مامۆستام کە مەلا مەجیدی دوولکانی بوو ، وتی : ئەچم بۆ دەشتی هەولێر بۆ هەڵەجەو بێستانە • منیش وتم : منیش دێم دەچم بۆ تڕپەسپیان •

لەگەڵ کاروانی هەولێر ڕۆیشتین • چونکە هاوینو گەرمـا بوو بە شـــەو ڕۆیشتین • پاش هەتاوکەوتن گەیشتینە کۆپری • نۆرە سێبەرۆم بوو تا دایـگرتم • بەنەوعێ نەمزانی شکڵی شـــاری پردێ چۆنـــە • ئێوارە وتیان : هەڵسە(۱۲۷) ، کاروان بارئەکات • دوایان کەوتم • شـــەو بەسەرا هات • مانگاشەو بوو • ئەسەری لەرزوتاکە لە بەدەنما مابوو ، جارجار لـــە کاروان دوائەکەوتم(۱۲۸) • لەبەر ناڕەحەتیو ئێشی خۆم دەستم کرد بە گریان•هیچ چارەیشم نەبوو • غیرەتم ئەنایە بەرخـــۆم • دوایانئەکەوتم • لـــە دەورەی نیوەشەوا بەجێمابووم • قەتارچییەك دەسی بە ئاو ئەگەیان • کاروان تێپەڕیبوو • قەتارچی هەڕای کرد بـــگاتە کاروان • کـــە گەیشتە مـــن ، زانیی

(۱۲۷) لە دەسنووسەکەدا : هەڵەسە •
(۱۲۸) لە دەسنووسەکەدا : دواکەوتم •

نەخۆشم • وتی : کاکە فەقێ ! بەقوربان بۆکوێ ئەچیت ؟ وتم : بۆ ترپەسپیان • وتی : بابە گیان تۆ بێتە هەولێر چوار سەعاتە پێ لە ترپەسپیان دوورئەکەویتەوە • وتم : ئەی چیبکەم ؟ وتی : ئەوا گەیشتینە کاریزی قوشتەپە ، لەوێ لادە • ترپەسپیان نزیکە • سبەینێ ئاوەکە بگرە ، ئەتباتە ناو دێی ترپەسپیانو زۆر نزیکە • ئێستە ئێمە هاین لە ئاقاری ترپەسپیان • منیش لەبەر ناساغیی بەدەنو ماندووبوون بە دەرەجەیەك پەرێشان بووم ، جار جار بەڕێوە خەوم لێ ئەکەوت(۱۲۹) • نەمتوانی هەڕاکەم بگەمە کاروانەکە ، لەبەرئەوە بە قەتارچیی یەکەم وت ، وتم : کاکە گیان نەخۆشم ، بوخچەی کتێبو لێفەکەم بە هێسری فلان قەتارچییەوەیە ، ناتوانم بیگەمێ وەریانگرم • قەتارچی بەگورجی هەڕای کرد بوخچەو لێفەی هێنا • هەتا ئەم کەینو بەینە کرا گەیشتینە ئاوەکە • وتی : هاا ، ئەوە ئەسپابەکانو ئەم ئاوە ئەچێتە ناو دێی ترپەسپیان ، بەرت نادا •

نازانم چەن سەعات(۱۳۰) شەوی ماوە • ئەوەندە کفتم بەحاڵ هۆشم هەیە • لە قەراخی ڕێگەکە لێفەکەم داخست ، بوخچەم نایە ژێر سەرم • وەك کوتەك بدەن(۱۳۱) بە بناگوێما ، خەوم لێ کەوت ، ئەمما چخەوێك ؟ ئێستەیش لەزەتی لە دڵم نەچوەتە

(۱۲۹) لە دەسنووسەکەدا : ئەکەوتو •
(۱۳۰) لە دەسنووسەکەدا : ساعات •
(۱۳۱) لە دەسنووسەکەدا : بدە •

دەرەوە • وەختێ خەبەرم بووەوە ، پۆژ بەرز بوو و قاڵبم کەوتبوە سەر ئارەق • هەڵسام چوومە سەر ئاوەکە(۱۳۲) دەستوێژم ششتو تەپوتۆزی پێگەم لە خۆم کردەوە • ئنجا نوارپیم مەملەکەتێکی چۆڵوهۆڵ • بە قەراخی ئاوەکەدا(۱۳۳) قەدەرێك پۆیشتم ، گەیمە بێستانەوانێك ، سوئالی قوشتەپەم لێ کرد ، وتی : لەو چالاییەدایە • وتم : من بۆ ترپەسپیان ئەچم • وتی : کەوابێ مەچۆرە ناودێ • لێرە وا برۆ ، دوو دێ دەرئەکەوێت • ئەوی پێشمەوەیان پڵنگەیە ، ئەوی ئەولایان ترپەسپیانە • دێکە دیارە • وەکو تەعریفی بۆ کردم ، پۆیشتم تا گەیشتمە ترپەسپیان • بەڕاستی لەو قەتارچییە چاکەیەکی باشی لەگەڵ کردمو خستمیە ئیستیراحەتەوە ، خوا عەفووی کات •

بە پرسیار چوومە مزگەوت • دنیا زۆر گەرم بوو ، چونکە هاوین بوو • تەماشام کرد لەناو مزگەوتا حەوزێکیان کردبوو ، پڕ بوو لە ئاو • بە توێی کراسو دەرپێ فەقێکان قاچیان داهێشتبوە ناو ئاوی حەوزەکە لەگەرما • تەمەز لە بەیانا بەفێنکی ئاویان تێ دەکرد بۆئەمەی کە بە پۆژ خۆیانی پێ فێنك کەنەوە • سەلامم کرد • جوابیان سەندەوە ، موبالاتیان پێ نەکردم • شێخ جەلالیش دانیشتبوو ، نەیناسیمەوە پاش یەك دوو دەقیقە وتی : ئەرێ تۆ فلان کەس نیت؟ وتم : بەڵێ • لەبەرم هەڵسا • جێیان کردمەوە • پاش

(۱۳۲) لە دەسنووسەکەدا : ئاوە •
(۱۳۳) لە دەسنووسەکەدا : ئاوەکە •

چـەن دەقیقەیەك ناردی خەبەریاندا بە باوکی پوورزاکانم • سەید ئەحمەدی سەرگەڵوویی هات بۆ مزگەوت •

مەرحووم باوکم ئەووەڵی تەدریسی لە کەرکووك لای شـێخ حسێن باوکی سەید ئەحمەدی خـانەقا بووە • پاش چـەن مانگێك چووەتە هەولێر ، مودەڕڕیسی شێخ ئەبووبەکری هـەولێر بووەو دەرسی بـە کوڕانی شێخ وتووە کـە شێخ عەبدوڵڵاو شێخ محەممەد ئەمیـنو شێخ عەبدولڕەحمـان بوون • شێخ ئەبووبەکر زۆری خۆشویستووە • والیدەم لە مانگی شێخ ئەبووبەکر ئیمامەتی بۆ ژنان کردووە • پوورێکم لای باوکم بووە ئالتوون ناو کچ بووە ، سەید ئەحمەد ناوێـکی سەرگەڵوویی خزمی سـەید ئەحمەدی خـانەقا بە فەقێیەتی کەوتووەتە هەولێرو لە خانەقای شێخ ئەبووبەکر بووە ، بـە واسیتەی شێخو کوڕانی شێخەوە داوای خوشکەکەی باوکمی کردووە • باوکم قسەی نەشکانوون • بە نەتیجە باوکم هاتۆتەوە بۆ ولاتی سولەیمانیـیە • پووەکـەم لە دەشتی هـەولێر ماوەتەوە • وابزانم لە دەوری ڕشانەوەدا پووەکەم مردووە ، کوڕێك شـێخ محەممـەدو دوو کچ عایشەو فاطمـە لێی بەجێمابوو ، مانیان لـە تربەسپیان بوو •

لە تربەسپیان بە فەقێیەتی دانیشتم ، فەقەت وەزعی ئـەوێم بە دڵ نەبوو ، لەبەر ئـەم سەرگوزەشتەیە : مەلا شێخ جەلال لەگـەڵ مەلامحەممەد ئەمینی برای مودەڕڕیسی مێرغوزار ژنبەژنیان کردبوو خوشکیان دابوو بە یەکتر • خوشکی مـەلا حەمەدئەمین گوێا بە کچ

دەرنەچووبوو ، لەبەرئەوە شێخ جەلال ناردی‌یەوە بۆ مێرغوزارو خوشکەکەی ئەویشیان هێنابۆوەو خوشکەکەی دڵی بە مەلا حەمەدئەمینەوە بوو • ئەڵێن جوابی ناردبوو کە بێن بەدوامدا بمبەنەوە • فەقێی مێرغوزار بە شەو ئەهاتن کە لە تڕپەسپیان ژنەکەی مەلا حەمەدئەمین بدزنەوە • فەقێی تڕپەسپیانیش بە تفەنگەوە وەکوو قۆڵو حەڕەس بەدەورەی دێدا ئەگەڕان • ئاخری چونکە دزو ماڵخۆ یەك بوون ، فەقێی مێرغوزار ژنەکەیان دزی‌یەوە فڕانیان بۆ مێرغوزار ، بۆ مەلا حەمەدئەمینی مێردی • ژنی شێخ جەلالیش کە خوشکی مەلا حەمەدئەمین بوو لە ماڵی براکانی مایەوە ، ئاخری پەدووکەوت ، هەشتا لیرەیان دا بە مەلا شێخ جەلال تەڵاقی‌دا • عەجەبتر ئەوەبوو کە شێخ جەلال سوێندی خوارد کە ئەو خوشکەم نابێ ڕووبکا بە ماڵی منا حەتتا بە مردوویش‌و ئیتر خوشك‌و برایەتیمان لەبەینا نەما • وە ساڵی دوایی لە تڕپەسپیان بووم ، فەقێی ئەو دەعوەتی فەقێیانی چەن دێ‌یەکیان کردبوو ، زیافەت بوو ، لە حەوشی مزگەوت فەقێ هەڵئەپەڕین ، بێخەبەر لە هەموو شتێك • لەپڕ وتیان وەڵڵا جەنازەیەك هات • مەعلووم‌بوو کە جەنازەی خوشکی مەلا شێخ جەلال بوو • فەقێکان پەکیان‌کەوت ، هەڵپەڕکێیان تێکدا • مەلا لە ماڵەوە بوو ، کە ئەم خەبەرەی زانی نەیهێشت جەنازەکە بهێننە ماڵی • بە ئەهالیی وت : بچن بینێژنو ، هاتە مزگەوت بە تووڕەیی سوێندی خوارد لە فەقێکان کە نابێ ئەم شایی‌یە تێکدەنو ، (بالخاصە) بە فەقێکانی

خۆی وت هەرچی هەڵنەپەڕێت دەری‌ئەکەم • ناچار دەس‌کرایەوە بـــە شـایی • ئەهلی دێـکە جەنازەکـەیان ناشت ، مـەلا خـۆی تێ‌نەگەیان • لەبەر خۆشی‌و سەیری ، ئەم ماجەرایەم نووسی •

ئنجـا لەبەر وەزعی‌یەتی بەینی فـــەقێی تڕپەسپیان‌و فـەقێی مێرغوزار دڵم بە دانیشتنی تڕپەسپیانەوە نەبوو • تەسادوف مامۆستای کەرکووکم مـەلا مەجیدی دوولـکی هـات بۆلام بۆ تڕپەسپیان بـە دیدەنی‌و بۆ ئەمـە کـە وتی من ئەچمە هەولێر بۆ مزگەوتی حاجی قادر ، تۆیش وەرە • لەسەر ئەو قەرارە چەن ڕۆژێك لەوەودوا بـە ناوی سەفەرەوە چووم بۆ شـاری هەولێرو نەهاتمەوە بۆ تڕپەسپیان • لـە مزگەوتی حاجی قادر دامەزرام • چەن مانگێك لەوێ بووین • ئنجا مـەلا مەجید وتی : مەلا فەتاحی خەتێ مألی هاتووەتە دیبەگە ، با بچین بۆ ئەوێ • دەستە فەقێیەك بووین موستەعیدو سوختـــە ، چووینە دیبەگە • زۆر قەڵەبالغ بوو ، شازدە حەفدە فەقێی تێدابوو و مەدرەسەیەکی عومدە بوو •

لـە دیبەگـــە مامـــەوە تا زستان بەفرە گەورەکەی مەشهوور ۱۳۲۸(۱۳٤) پەیدابوو و ۱۳۲۹(۱۳۵)یشی گرت ، کە موتبیق بوو و مانگێك زیاتر ددوامی کردو ئەوانەی کـە زۆر پیر بوون نە بەفری‌وا بەدەوامیان دیبوو و نـــە بیستبوویان‌و ، ئاسك‌و حەیواناتی دەشت‌و

(۱۳٤) ڕێکەوتی ۱۹۱۰ نەکا •
(۱۳۵) ڕێکەوتی ۱۹۱۱ نەکا •

کێوی فەوتانو ، زۆر تەسادوفی کردبوو کـــە ئاسك بێبەروا خۆی ئەکرد بەناو دێهاتداو خـۆی ئەکرد بەمالاناو ، مەشهوور وابوو ســێ گەلەگورگ بەدەشتا وەك هـار لەبرسا ئەگـــەڕانو ئـەوی تووش ببوونایێت لـە ئینسانو حەیوان ئەیانخوارد ، حەتتا بیستم سواریان لەســەر پشتی ولاغ هێنابوە خوارەوە(١٣٦) بە خـۆیو ولاغیـــەوە خـــواردبوویانو ، تفەنـگی بێبووە دەستی گـــۆی نەکردووە دەستۆکەری بـکاتو ، ئەنواعی ماجـــەراو حیـــکایات لەو بەفرە ئەستوورەدا نەقڵئەکرا کە جێگای حیرەت بوو و ئایەتێك بوو لـــە ئایاتی خوای تەعالا • لە دیبەگە بووم کـــە بەفرەکە باریو دەوامی ئەکرد • منیش بە واسیتەی ڕاتبەکردنی ناودێ لـــەو بەفرەدا زۆر ناڕەحەت بووم • گـــەلێ ڕۆژ ســەگ گلاوی ئەکردمو خـــۆم دائەشوشت • حەتتا ڕۆژێك چـەن سەگێك بۆم هـاتن ، هـەردوو دەستم گیرابوو بـــە دوو زەرف چێشتەوە ، ناچـــار زەرفێ لـــە چێشتەکانم هەڵپرژان بە دەموچاویانا •

جەنابی مـەلا بە ئەحوالی منی زانی ، فەرموویووی ئەوکوڕە ئەگەر لـە مەدرەسەیەکیتر بێت موستەعیدە ، ڕاتبـــەی ناودێی بێ مەکـــەن ، با ئیشـی حوجـــرە بـکات • ئەکسەریان ڕازی بوون ، بەعزێکیان قەناعەتیان نەکرد • مەخسووس مەلا ئەسعەد ناوێـــکی مەریوانی بـە خۆیو سوختەیەوە ئیسراریانکرد لەسەرئەوە کـــە ئەبێ ڕاتبـــە بکات ، ئەنجا نازانم لە غەرەزی مامۆستام بوو یان لەبەر

(١٣٦) لە دەستووسەکەدا : خواڕە •

خۆم • منیش ڕقم لـەو وەزعە هەڵسا • لـەو تەنگ‌و چەڵەمەدا ، لەو بەفرو شیدەتەدا قەرارمدا بچمەوە بۆ تڕپەسپیان لـە داخی ئـەو نامەردانە • ئەسبابم پێچایەوە ، دامە دەس مامۆستام • کـــە زانیی ئەڕۆم ، زۆری هەوڵدا ، وتی خۆت ئەفەوتێنی ، گورگ ئەتخوا • حیرس گرتمی‌و بە هەوای موقتەزای گەنجی کە شوعبەیەکە لـــە شیتی ، بـــەو فەرتەنەیە عەزمم‌کرد لەســـەر کۆچ‌و گوێم‌نەدایە ئامۆژگاریی کەس • دوو دەڕێم بوو هەردوکیانم لەپێ‌کردو زۆر چاك خۆم پێچایەوە ، لەچکم کرد ، سەرو ملم پێچا بە دوو جامانە ، فەقیانەکانم لـــە دەس‌و باسکم ئالاند ، تەنها دەم‌و چـــاوو دەسم بەدەرەوە ما • کەوتمە ڕێگاو بە زورگا هەڵگەڕام ، سەرەژوور ، تەقریبەن لـە عومری حەفدە ساڵی‌یام‌و جەنگەی قووەت‌و تاقەتی گەنجیمە ، باکم نی‌یەو ماندووبوون نازانم چی‌یە ، تا ئەژنۆم بەفرەو دنیـــا تاریك‌و تەمـــە • ئەمما چونکە بای نەبوو و هەوا خۆش بوو حیسی سەرمام نەدەکرد • (بحول الله وقوته) زوو گەیشتمە ســـەر زورگـەزرار ، دانیشتم ، ئیستیراحەتم کرد ، جـــگەرەم خوارد ، چـەن ئایەت‌و دوعام خوێند • ئەنجا سەرەوژێر داگەڕام بـە دیوی باقرتەدا ، ڕێگا دیار نی‌یە ، لاپێ‌یە • زۆر جار ئەکەوتم ، تا پشتێنەم ئەکەوتە بەفرەوە ، گـــەلێ کەڕەت بەلادا ئەکـــەوتم ، هەڵئەخلیسکام • ئەمەندەم هەڵس‌وکەوت کرد تەواو ماندوو بووم •

بە مەزەنە نزیك‌بوومەوە لـە بناری زورگەکـــە ، دانیشتم ، تەماشایەکی دوای خـۆم کرد بۆ ســەر زورگ ، تارمایی‌یەکم دی

بۆرو قەبە ئەجوولاڵنو بەرەو خوار ئەهاتن • ترسام کــە گەلــە گورگ بن ، مووچڕکە بەبەدەنما هــات • هــەناسەم سوار بوو ، دیققەتمدا کــە نزیکبوونەوە زانیم گورگ نین ، سێ هێسر سواری شوانکارەی قەراج بوون ئەچوون بارەکا بێنن بۆ قەراج بۆ مــەڕو حەیوان • هەرسێکیان کەپەنەکیان بەسەرەوە بوو ، من دانیشتبووم لــە دوورەوە ، دەنگیان دام ، جوابمدایەوە ، زۆر کەوتنە پەکوو پەکوو بۆ حاڵی منو گەلێ بەزەییان پاما هاتەوە • یەکێکیان لــە یەکێکیانی خوڕی وتی(۱۳۷) : کوڕە خۆ فرێدە خوارێ ، هەڵگرە بیخەرە سەر پاشــکۆم • کابرا دابەزیو سواری پاشکۆی ئەوێتری کردم ، کەپەنەکەکەی دا بەسەرما ، ئێجا کەوتینە سوئاڵو جواب ، زانیان کــە فەقێم ، وتی : بۆکوێ دەچی ؟ وتم : بۆ تڕپەسپیان • وتیــان : ئێمە هــەتا باقرتە ڕەفیقی تۆین ، وتم : بمگەیەننە باقرتــە باکم نییە چونــکە مەلاکەی ئەوێ مــەلا سەید خدر فەقێی باوکم بووە • وتیــان : بەسەر چاو ، لــە بەردەمی حوجرەی فــەقێ داتئەبەزێنین • بەڕاستی مەردایەتییان کردو دەلیلێکی خێر بوون بۆ مــن • ماندووم حەسایەوە •

گــەیشتینە باقرتە ، بەردەمی حوجرە ، بانــگیان کرد : فەقێ وەدەرکەون ، میوانێکمان بۆ هێناون • دابەزیم ، چوومە حوجرە ، هــەموو فەقێکان ســەریان سووڕماو تەعەججوبیان کرد • ئاویان بۆ گــەرم کردم ، دەستو قاچیان ششتم • چایانلێنا • کە حیکایەتم

(۱۳۷) لە دەستووسەکەدا : وتم •

بۆ ئەکردن هەروا سەرسام ئەبوون،ئەیانوت: خوا بەکەرەمو پەحمی خۆی نەجاتی‌داوی ماجەرای ئەو سەفەرو فەلاکەتەم(۱۳۸) کە بەسەراهاتو نزیك بوو بە هیلاك بچم ، تەفسیلی دەوێت • بەکورتی بڕیمەوە • خۆلاسە شـــەو لـە باقرتە مامەوە • سبەینێ بە خۆشی گەیشتمە ترپەسپیان • لامەوەهایە پاش چـــل شەو زیاتر ناردم بۆ دیبەگە بۆ بوخچەو ئەشیاکانم • بەهـــاری دوای ئـەو بەفرە بوو سەرگوزەشتەی شایی فەقێکان کـــە تێـــکەڵ بە شین بوو وەکو ڕابووردو نووسرا •

لـە ترپەسپیان مامەوە • زۆر ڕووت بووم‌و پوولێکم نەبوو ، هەرچۆنێك بوو ڕامبوارد • ئێوارەیەك سێ ئێستر سوار هـــاتن لـە حـــەوشی مزگەوت دابەزین ، مامۆستام ناردی بەدواما فەرمووی : کاکەحەمـــە ، ئاغای پیرداوود کۆڕاوە ، ناردوویانە کە سێ فەقێیان بۆ بنێرم ئیمشەو لەسەر جەنازەکـــەی قورئان بخوێنن ، ئەچیت یان نە ؟ وتم : بەڵێ ئەچم • مـــن‌و دوو فەقێی‌تر سوار بووین • نوێژی مەغریب لای‌دابوو گەیشتینە پیرداوود • تاوێکیان بۆ هەڵدابووین • جەنازەکە لەوێدا دانرابوو ، نوێژمان‌کرد ، دەستمان‌کرد بە قورئان خوێندن ، چوار کـــەس بووین من‌و دوو فەقێی‌کـــە ، سەیدێـــکی ئەوێش لەگـــەڵمان ، لای خـــۆی وەك موراقیب‌و ئەمینـــدارمان کـــە ئێمە ڕانەوەستین • پاش عیشا نانیان بۆ هێنایین • شەو درەنگێك یەك تەشپی مێوژی زراریان بۆ هێنایین • چەند دەقیقەیەك بە خواردنیەوە

(۱۳۸) لە دەستنووسەکەدا : سەفەرەو فەلاکەتم •

مەشغوڵ بووین • شەوێ دەستوێژم تازە کردەوە ، لـــە شـــەقە جۆگەیەك کە بەلای دەوارەکەدا ئەڕۆیشت • کاك سەید زۆر سست بوو لـــە قورئان خوێندناو ئەو میقدارەیش کە ئەیخوێند چونـــکە زۆر غەڵەتو پەڵەت بوو ، هەر بەوەدا پادەگەیشتم کە غەڵەتی پێ بڵێمەوە • ئاخری ڕجام لێ کرد کە بە دەنگی نزم بخوێنێت •

سبەینێ کـە ڕۆژ بۆوە وا کە دۆستو دوژمن لێك ئاشکرا بن نوێژمان کرد • ئەنجا وتم : کوڕینە چەندتان خوێندووە ؟ فەقێیەکیان وتی : من شازدە جزوم خوێندووە ، ئەوی‌تر وتی : مـــن دوازدە جزوم خوێندووە • سەییدەکە وتی : بەخـوا مـن هـەشت جزوم خوێندووە • منیش بیستوشەش جـزوم خوێنـدبوو ، لەســـەر (والذاریات) ڕاوەستابووم ، وتم : ئەنجا خۆ هیچمان خەتممان تەواو نەکردووە • ئەگـەر بڕسی‌یان بڵێین‌چی ؟ سەییدەکە وتی : کوڕە بڵێن خەتمی تەواومان کردووە • لەوێش خـەتم بە چواردە قرانی ڕەش بوو • بە سەییدەکەم وت : بەخوا دیارە ئەمینداری چـاکی • وتی : کوڕە لەپاشا بۆی تەواوکەن • وتم : باشە ، ئێـــوە چی‌ئەڵێن بڵێن • ئەمما من ئەڵێم(١٣٩) چوار جزوم ماوە خەتم تەواوکـەم • وتیـان : باشـــە • پاش هەتاوکەوتن برای ئاغـــا هـات لەگـەڵ جوولەکەیەکا کـە ئەمیندارو کیسە باخەڵیان بوو ، وتیان : چیتـــان خوێندووە • سەییدەکە وتی : هەموو خەتمیان تەواوکردووە • وتم : مـن چوار جزوم مـــاوە • جووەکە پارەی داینێ ، وتی : پارەی

(١٣٩) لە دەسنووسەکەدا وشەی (ئەڵێم) دووجار نووسراوە •

ئەمیش تەواوبدەن ، لەپاشا تەواوی(١٤٠) بکات .

لەپاشا وتیان : ئەرێ خۆ ئیمڕۆ پێنجشەممەیە با یەکێ لەم فەقێیانە ببەین بۆ سەرقەبران تا مەغریب لەسەری بخوێنێ بگەیەنێ بە جومعە ، منیان ئینتیخاب کرد . قەبرستان دوور بوو . هێسرێکیان هێنا ، سواربووم . بۆ دەمی نیوەڕۆ ئەنجا دفنی تەواوبوو و گەڕانەوە . پیاوێك لای من مایەوە . زۆری پێنەچوو پیاوێکی تر هات ، شەکرو چاو نیوەڕۆژەی هێنابوو . (ما علینا) لەسەر قەبرەکە ماینەوە تا نوێژی مەغریبمان کرد . قورئانێکی باشم خوێند . دوو پیاوەکەو(١٤١) هێسرەکەیش لەوێ بوون . پاش مەغریب کە نوێژمان کرد ، سواربووم . زەلامەکان بە گورگەلۆقەو منیش بە سواری ، ڕۆیشتین . بۆ عیشا گەیشتینەوە پیرداوود . شەوێ خزمەتێکی باشیان کردم . سبەینێ ، لەبیرم نەماوە ، پەنجا قڕانێکیان دامێ کە جێگای(١٤٢)بیست دیناری ئیستەی پڕئەکردەوەو من ئەو پارەیە لە بەرەکەتی ئەو ڕاستییەی ئەزانم کە گوتم خەتمم تەواو نەکردووە چوار جزوم ماوەو بەسواری هاتمەوە بۆ ترپەسپیان . کە چووم بۆ هەولێر ، ئەو پارەیە سەرتاپا لیباسم پێ کرد ، زۆری مابۆوە .

لە سەرگوزەشتەی ئەو زستانە کە لە ترپەسپیان بووم ،

(١٤٠) لە دەسنووسەکەدا : تەواو .
(١٤١) لە دەسنووسەکەدا : پیاوەکە .
(١٤٢) لە دەسنووسەکەدا : جێگا .

ئاغاکەی ئەوێ سلێمان ئاغا ئەغلەب شەوی سێشەممەو جومعان دەهاتە ناو فەقێیان ، یاریو سوحبەتیان ئەکرد ، گەلێ شەو گۆرەوی‌بازی‌یان ئەکرد تا نیوەشەو • شەوێك لەسەر دلخواز گۆرەوی‌بازی کرا ، سلێمان ئاغاو دەستەی بردیانەوە ، پیاوێکی چەتەولی لۆق‌درێژی بوو هەلسا فەقێیەکی کرد بە (پێچاڵ) سەری بە دیوارەوە(١٤٣) نووسان ، لاقانی پێ دوورخستەوە ، فەقێیە بچکۆلەی کرد بە (مەکووك) ، خۆی بۆ (جۆلا) ، فەقێ مەکووکەی خستە بەینی دیوارو لاقانی فەقێ پێچاڵەوەو کۆمانیەوە وەکوو رکووع ، فچکێکی بۆ ئەکردو یەك ئەژنۆی ئەدا بە قنگی فەقێ مەکووکا ، ئەیگەیانە ئەودیو ، کوتێکی باشیشی ئەدا بە فەقێ پێچاڵەوە ، لەودیوەوە فەقێ مەکووکی وەرئەگێڕایەوە ، ئەژنۆکەی‌تری بە هێزی خۆی ئەدا بە سمتی فەقێکەدا ، ئەیوت : فچك ، بە شێوەیەکی سەیرو ، کوتێکی قایمی ئەدایەوە بە فەقێی پێچاڵا ، مەکووك ئەهاتەوە ئەمدیو ، دەی دەی تا چەن جار وای‌لێ‌کردن تا ماندوو بووین •

فەقێ ڕقیان هەلگرت • شەوی پاشوو هەرچەن شەوی موتالاو دەرسیش بوو ئەمما هەر بۆ حەق‌سەندن ناردیان بەدوای سلێمان ئاغا ، بەدەستەیەوە هاتن ، گۆرەوی‌بازی دامەزرایەوە لەسەر دلخواز ، خولای من وتۆ کردی(١٤٤) فەقێ بردیانەوە ، وتیان : بابە

(١٤٣) لە دەسنووسەکەدا : دیوارە •
(١٤٤) لە دەسنووسەکەدا : کرد •

چیتان ئەوێ ؟ تڕپەسپیان لەدەشتایە ، مزگەوت لە ناوەڕاستی دێیە ، لەسەربان قسەیەك بكە بە قایم ، هەموو دێكە گوێیان لێیە • فەقێ حوكمیان كرد لە ئاغا ئەبێ بچیتە سەربانی مزگەوت ، بە دەنگی بەرز بانگ كەیت سێ جار : كوڕە هۆ ئاواییی تڕپەسپیان ! ئیمشەو كەس كەر نەگێت ، نۆرە كەرگانی(١٤٥) سلێمان ئاغایە ، وتی : كوڕە ئامان ، دەخیل ، دەستم دامێنتان(١٤٦) ، ئابڕووم ئەچێت • ڕجاتان لێ ئەكەم هەرچەن ئەڵێن شەكروچا ئەیدەم ، ئەم پەندەم پێ‌مەدەن ، كەڵكی نەگرت • وتیان : وەڵڵا غەیری ئەوە بە هیچ ڕازی نابین • ئەبێت بیشقیرێنی • ئەگەنە(١٤٧) حیسابی ناكەین • چارە نییە • سلێمان ئاغایان بردە سەر بانی مزگەوت • لەگەڵ ئەوەڵجار بانگی كرد : هۆ ئاواییی تڕپەسپیان ! هەرچی لە مالان بوو هەمووی هاتەدەرەوە ، حیرەتو تەعەججوب گرتی • سێ جار بانگی كرد(١٤٨) ئیمشەو كەس كەر نەگێت ، نۆرە كەر گانی سلێمان ئاغایە • هەردەمێ نادەمێ سخورمەیان لێئەدا : دەنگ هەڵبڕە ! تا سێ جارەكەی تەواو كرد • لە ناودێدا بوو بە هەرا • كە هاتینە خوارەوە عەرەقی هەڵئەڕشتو سپی هەڵگەڕابوو • بۆ سبەی لە هەموو جێ ، لە هەموو ماڵ باس باسی ماجەرای ئەو شەوە بوو(١٤٩) •

---

(١٤٥) لە دەستنووسەكەدا : كانی • ئەبوو (گاینی) بووایە •
(١٤٦) لە دەسنووسەكەدا : دەستت دامێنیان ، بەڵام (دامێنیان)ی ڕاست كردووەتەوەو ، (دەستت)ەكە وەك خۆی ماوە •
(١٤٧) ئەبوو (ئەگینا) بووایە •
(١٤٨) لە دەسنووسەكەدا (كرد)ەكەی نییە •
(١٤٩) لە دەسنووسەكەدا (بوو)ەكەی نییە •

له تریه‌سپیان مامه‌وه تا دنیا گه‌رم بوو • به‌هۆی پاره‌که‌وه چووم بۆ هه‌ولێر ، لیباسێکی جوانو پەرداخم دروست‌کرد • له‌گەڵ مه‌لا محه‌مه‌دی چنێرانی که ئیسته له مه‌خموور عه‌رزوحاڵ ئه‌نووسێت ، برایه‌تیمان خۆش بوو و هه‌م چونکه جامیی ئه‌خوێندو(۱۵۰) له‌گه‌ڵی پێدائه‌چوومه‌وه ، به‌هۆی ئه‌وه‌وه(۱۵۱) ته‌فره‌ی‌دام بچین بۆ ئێرانێ(۱۵۲) له خۆشناوه‌تی • چووین • موددەیه‌ك له‌وێ ڕامبوارد ، ناخۆش نه‌بوو ، چونکه مه‌رحووم (سافی) كاك مسته‌فای(۱۵۳) شاعیر گه‌نج بوو ، له‌وێ بوو ، زۆر ته‌ڕو خۆش خوڵقو له‌گەڵ فه‌قێدا تێکه‌ڵ بوو • زۆرتر(۱۵٤) له‌گەڵ ئه‌و ڕامان‌ئه‌بوارد •

دوایی تاقه‌تم چوو ، هاتمه‌وه بۆ هه‌ولێر ، له مزگه‌وتی مه‌لا ئه‌فه‌ندی له قه‌ڵات لای مه‌رحووم مه‌لا عه‌بدوڵڵای کوڕی حاجی مه‌لا حه‌سه‌نی بورهانی که موسته‌عیدی ئه‌فه‌ندی بوو ـ دامه‌زرام ، ده‌سم‌کرد به عه‌بدوڵڵایه‌زدی • چه‌ند مانگێك پێکه‌وه له حوجره‌یه‌کا بووین • به‌ناو فه‌قێ بوو ، برنجی مه‌لا بوو • ڕۆژێ پێش ڕه‌مه‌زان وتی : کاکه حه‌مه ئاڵان کتێبم لازمه ، لای مه‌لا عوسمانی به‌حرکه هه‌یه ، ئه‌توانی بچیت بۆم بهێنی ؟ وتم : به‌ڵێ • چاکم کرد

(۱۵۰) له ده‌سنووسه‌که‌دا : ئه‌خوێندن •
(۱۵۱) له ده‌سنووسه‌که‌دا (ئه‌وه‌وه) که‌ی نییه •
(۱۵۲) هێران‌و نازه‌نین •
(۱۵۳) له ده‌سنووسه‌که‌دا : مسته‌فا •
(۱۵٤) له ده‌سنووسه‌که‌دا : زووتر •

بەلادا ، هـەی پێم لێ کرد بۆ بەحرکە • ناشارەزا ، هەر بە پرسیار، پێش نیوەڕۆ گەیشتمە(١٥٥) ئەوێ • کاغـەزەکەی مامۆستا مـــەلا عەبدوڵڵام دا بە مەلای بەحرکە •پاش نوێژ مەلا بە کوڕەکەی وت : بچۆ نان بێنە • کوڕە ڕۆیشت جامێ دۆو چوار نانی هێنا • زۆریشم برسی بوو ، ئەمما سێ نانم خوارد ، نانێکم پارووی شەرم هێشتەوە • مـەلا وتی بە کوڕەکەی : ڕۆڵە ! ئەوە بۆ ئەوەندەت نان نەهێنا کـە میوانەکـە تێر بخوات ؟ ئەوە ڕۆنە کـەرەمان بوو ، بۆچی نەتهێنا ؟ ئەوە بۆیە چوار نانت هێنا میوانەکە سیانی بخواو یەکێکی بهێڵێتەوە ؟ ئەنجا تفێکی لێ کرد ، وتی : کەر بە قوزی داکتدا بباە پاش نیوەڕۆ گەڕامـەوە بۆ هـــەولێر • کتێبەکەم هێنـــا بۆ مامۆستام • شـەو ڕەمەزان بوو •

چـەند مانگێك لـە هـەولێر ماینەوە • مامۆستا وتی : کاکە حەمـــە ! بێتاقەتم ، ئارەزووی سەفەرم هـــەیە ، حافزێك(١٥٦) بـگرەوە • کە گرتمەوە بـە نیازی سەفەرکردنمان ، ئەمەی هێنا : «بختم ار یار بود رخت ازین جـــا ببرم»(١٥٧) • قەراریدا کـــە بچین بۆ شاری کۆیێ ، لەوێ شەرع بخوێنێ چونکە یەك کەلیمـــە شەرعی نەخوێندبوو • ئیزنی لـە مەلا ئەفەندی خواست بەوقەرارە

(١٥٥) لە دەسنووسەکەدا : گەیشتەوە •
(١٥٦) دیوانی خواجـــە حافزی شیرازی ، ئەوسا باوبوو فالیـــان پێ ئەگرتەوە ، ئەگەر یەکەم شیعری یەکەم قەسیدەی ســەر لاپەڕەکە لەگەڵ مەبەستەکە بگونجایەنیشانەی باشی ئەبوو •
(١٥٧) واتە : ئەگەر بەخت یار بێ بارو بنە لێرە ئەگوێزمەوە •

کـه بۆ ئیجازه وەرگرتن بێتەوە خزمەتی • چووینه کۆیێ • لەگەڵ گەیشتنی ئێمـه ، مـەلا پەسوولّی خـاڵو مەلا پەسوولّی خـوارزا گوروومەری که ناسیاوو ئاشنای مامۆستا بوون ، بە سێ سوختـەوە گەیشتنه کۆیێ • هەر حەوتمان لـه مزگەوتی باێز ئاغا دامەزراین• مامۆستا لای مەلا بەهائەددین دەستی کرد به خوێندنی ئیبنوحەجەر ، تەڵاق و نیکاح و ، هەموو پۆژێ مـەلا ئەحمەدی کوڕه شوان لـه مزگـەوتی گەورەوە ـ چونکه میوانی مەلا محەممەد بوو ـ دەهات بۆ حوجرە ، دەرسێـکی مینهاجی پێ ئەوت • ئـەو زستانه زۆر خۆشمان پابوارد ، زۆر بەکەیف • شەوێك مەجلیس گیرابوو له حوجرە ، زۆر قەڵەبالغ بوو ...(۱۵۸) •

(۱۵۸) سەد حەیفو مخابن مامۆستا لێرەدا وەستاوەو تـەواوی نەکردووە •

فەرهەنگۆك

ئەدوت : ئەتوت •

ئەنگوتکە هەویر : گونکە هەویر •

ئیسقات : کەفارەتدان بە پارە بۆ مردوو لەجیاتیی نوێژو ڕۆژووی فەوتاوی •

بەرەودوانان : ڕاونان ، شوێنکەوتنی کەسێ ، کە دیارە ئەو لەپێشەوە هەڵدێ •

بەورەشینکە : جۆرە زامێکە •

بێچوو : دراوێکی بچووکی جارانە •

پرزەبلیس : نەوسنو چاوچنۆك •

پەیسەر : لەدووگەڕان •

پێچاڵ : ئەو چاڵەی جۆڵا لەسەر عەرز دانەنیشێو پێی نێئەخاو لەسەرەوە بە دەستو لەبنەوە بە پێ جۆڵاییی تیا ئەکا •

تاوڵ : دەوار •

تەلەسفەر :جۆرە قوماشێکە تاڵی زەردی تێهەڵکێشراوە •

تەلان : پەقەن ، هەڵەت •

تێغبەند : گوللەبەند ، دوعایەکە ئەفسانەیەکی لەسەرە ، ئەڵێن گوایە هەرکەس هەڵی گرتبێ گوللە کاری تێناکا •

جمکە : جماتی بەفر لە شاخەوە کە بەردو خۆڵی پێ لەگەڵ خۆی دێنێ ، هەڕەس •

خوتوە : هەنگاو •

داغانکردن : بڵاوکردنەوە ، فەوتاندن (تورکیی) •

دەستۆکەری : دەستکردنەوە ، بێدەنگ نەبوون لە دەستدرێژی کردنی بەرانبەر •

دەقنە : فەقێی جارانی سولەیمانی ، پایزان چەند شەوێك بەسەر مااڵنی سەر بە مزگەوتەکانیانا ئەگەڕان ، هەموو جۆرە ئازووقەیەکی زستانو پارەی نەختیان لێ خڕئەکردنەوە • بەشێکیان لێ هەڵئەگرت بۆ زستانیانو بەشێکیشیان لێ ئەفرۆشت پارەکەیان لەناو خۆیانا دابەش ئەکرد • هەندێ لە کوڕانی گەڕەکیش لەو دەقنەکردنەدا لەگەڵیان ئەبوون •

ژێ : ئەوانەی بە کرمانجی سەروو ئەدون • ڕەنگە لەوەوە هاتبێ کە تیپی (ژ) زۆر بەکاردێنن •

سەرکەوا : کورتەك ، یا سەڵتە •

سەغیر : منالی ورد •

صلاة الحاجة : نوێژێکە بەمەبەستی پاڕانەوە لە خوا بۆ جێبەجێ کردنی مرازێك ئەکرێ •

عومدە : بایەخدار ، گەورە •

فەتارەت : فەوتان ، لەناوبردن •

قالب : لەش ، بەدەن •

کلاوەکردنی ئاو : هەڵبەزینەوەی ئاوی بەگوژم کە ئەدا بەسەر تاشەبەردا •

کەپەنەك : فەرەنجیی شۆڕی قۆڵدرێژ • کورد ئەڵێن : لەدوای باران کەپەنەك • هەروا ئەڵێن : کەپەنەکی کورد ئاو نادەڵێنێ •

کەڕەپیاو : پیاوی نەفام •

کەژوو : جۆرە گوریسێکە ، لوول نییە ، پانو تەختە وەك تەکبەند •

کیسەباخەڵ : ئەمینداری پارە •

مالامال : پڕ •

مالخۆ : خاوەنماڵ ، خانەخوێ •

مەجیدی : دراوێکی سەردەمی سوڵتان عەبدولمەجیدی عوسمانییە •

مەکووك : مەکۆی جۆلا .

نێرەوە : شوێنی گێژو قوولی ئاو .

وەسڵی جومعە : دانیشتن بەسەر گۆڕی مردووەوە تا شەوی جومعە چونکە ئەڵێن مردوو کــە خــراپە گۆڕ تا بەجێنەهێڵرێ نەکیرو مونکیر نایەنەسەری پرسیاری لێ بکەنو ، ئەگــەر ڕۆژی جومعەش بخرێتەگۆڕ یا تا ڕۆژی جومعە بەجێنەهێڵرێ ، پرسیاری گۆڕی دوائەخرێ بۆ ڕۆژی قیامەت .

ڕاستکردنەوەی هەڵەی چاپ

لاپەڕە	دێڕ	هەڵە	ڕاست
٢٢	١٨	گێڕایە	گێڕایەوە
٢٣	١٩	نیا	تیا
٢٨	١٧	بەویسعت	بەویسعەت
٢٩	١٤	کورژا	کوژرا
٣٧	١٢	قولۆنگ	قولونگ
٣٩	١٤	دەرەبەند	دەربەند
٤٤	١٢	بارەد	بارە
٤٧	١٧	عەبدا	——
٤٩	١٦	بوو	بۆ

ذكريات ايام الصبا وبعض ايام الدراسة الدينية

للاستاذ

الملا محمد الچرستانی

تحقيق وتقديم

محمد الملا عبدالكريم

مطبعة الحوادث ، بغداد ـ ١٩٨٤

لە کتێبخانەی نیشتمانیی بەغدادا

ژمارە (١١٢٧)ی ساڵی ١٩٨٤ ی دراوەتێ

دانه‌ی به نیو دیناره

چاپخانه‌ی (الحوادث) له به‌غدا
١٩٨٤